

SONY®



Manual de instrucțiuni
NWZ-B152 / B153 / B152F / B153F

© 2010 Sony Corporation

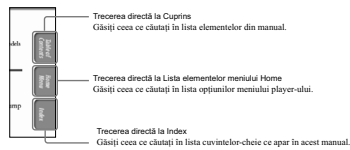
Notă

• În funcție de țara / regiunea din care ați achiziționat player-ul, este posibil ca anumite modele să nu fie disponibile.

Parcurea Manualului de instrucțiuni în format electronic (la varianta în limba engleză)

Pentru utilizarea Manualului de instrucțiuni în format electronic

Faceți clic pe butoanele aflate în partea din dreapta sus a manualului electronic pentru a trece direct la "Cuprins", "Despre meniul Home" sau "Index".



Observații

- Puteți trece la pagina indicată făcând clic pe numărul paginii de la cuprins sau de la index.
- Puteți trece direct la oricare pagină indicată făcând clic pe aceasta (ex. pag. 3).
- Pentru a căuta o pagină de referință după cuvintele-cheie, introduceți respectivul cuvânt în caseta de text din fereastra aplicației Adobe Reader.
- Procedura de funcționare poate diferi în funcție de versiunea de Adobe Reader utilizată.

Pentru a schimba modul de prezentare a paginilor

Butoanele ce apar în fereastra Adobe Reader vă permit să selectați modul de prezentare a paginilor.



Caseta de text pentru găsirea textului dorit

Continuu

Paginile sunt derulate în mod continuu, adaptându-se ca dimensiune la fereastra în care sunt afișate. La parcurea manualului, paginile se vor succeda continuu în sus sau în jos.

O singură pagină

Paginile sunt afișate una câte una, adaptându-se ca dimensiune la fereastra în care sunt afișate. La parcurea manualului, interfața se modifică prezentând pagina precedentă sau pe cea următoare.

Cuprins

Operații de bază și interfețe

Ghidul părților componente și al butoanelor	5
Interfața de redare	8
Pornirea și oprirea player-ului	9
Despre meniul HOME	10
Utilizarea Meniului Home	2

Pregătirea player-ului

Încărcarea acumulatorului	14
Alegerea limbii de afișare pe ecran	16
Reglaje temporale	17
Ascultarea muzicii	18
Transferul muzicii	19

Redarea muzicii

Redarea muzicii [Music Library] (Fonotecă)	21
Redarea muzicii în modul ZAPPIN	23
Ce este redarea ZAPPIN?	23
Trecerea la redarea ZAPPIN	24
Modificarea perioadei de redare a secvențelor melodice, la redarea ZAPPIN	25
Căutarea melodiilor	26
Schimbarea modului de redare [Mod de redare]	28
Stabilirea calității sunetului	29
Activarea funcției Bas	29
Schimbarea calității sunetului [Egalizor]	30
Ștergerea melodiilor	32

Ascultarea / înregistrarea posturilor de radio FM (doar la NWZ-B153F/ B153F)

Ascultarea unui post de radio FM	33
Interfața Radio FM	34
Fixarea automată în memorie a posturilor de radio [FM Auto Preset]	35
Fixarea manuală în memorie a posturilor de radio [Save to Preset]	36
Ștergerea posturilor de radio fixate în memorie	36
Înregistrarea unui post de radio FM	37
Ștergerea programelor de radio FM înregistrate	38
Redarea programelor de radio FM înregistrate	39
Modificarea reglajelor pentru radio FM [Scan Sensitivity]	40
Înregistrarea / Ascultarea vocii	
Înregistrarea sunetului	41
Ștergerea fișierelor de sunet înregistrate	42
Redarea fișierelor de sunet înregistrate	43
Modificarea reglajelor de înregistrare [Voice Record Codec]	44

continuu =>

Reglaje generale

Modificarea reglajelor generale	45
Reglaje temporale [Set Date-Time]	45
Limitarea volumului sonor [AVLS (Volume Limit)]	46
Emisia de semnale sonore [Beep]	46
Mod economic de funcționare [Power Save Mode]	47
Indicator luminos [LED]	47
[Contrast]	47
Afișarea informațiilor legate de player [Information]	48
Alegerea limbii de afișare [Language]	49
Revenirea la configurația stabilită din fabrică [Reset All Settings]	50
Formatarea memoriei [Format]	51

Informații utile

Despre durata de viață a acumulatorului	52
Ce reprezintă formatul și viteza de transfer a datelor?	53
Ce este formatul audio?	53
Stocarea datelor	54
Actualizarea firmware-ului player-ului	55

Soluționarea problemelor

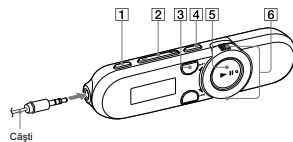
Soluționarea problemelor	56
Mesaje	65

Informații suplimentare

Măsuri de precauție	67
Note privind licențele și mărcile comerciale	75
Specificații	76
Index	81

Ghidul părților componente și al butoanelor

Partea frontală



1 Buton REC/ STOP

Pornește / oprește înregistrarea.
Puteți înregistra sunetul cu ajutorul microfonului încorporat al player-ului (pag. 41).
Puteți înregistra programul FM recepționat (numai la NWZ-B152F/ B153F), pag. 37.


2 Buton VOL +/ -

Pentru reglarea volumului.

3 Buton ZAP

Comută între redarea obișnuită și cea ZAPPIN (pag. 24).
Puteți totodată să schimbați domeniul de redare a secvențelor sonore, în modul de redare ZAPPIN (pag. 25).

^{*1} Există câteva puncte tactile. Utilizați-le pentru a depista mai ușor butoanele de acționare.

^{*2} Funcția marcată cu  la player este activată când apăsați și mențineți apăsat butonul corespunzător.

4 Buton BASS/ PLAY MODE^{*2}

Este activată funcția Bass pentru a fi intensificate sunetele de frecvențe joase (pag. 29).
Puteți totodată să schimbați modul de redare (pag. 28).

5 Buton ►||^{*1}

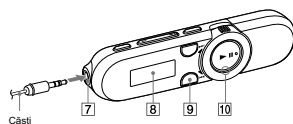
Pornește / oprește player-ul (pag. 9).
La apăsarea butonului, redarea melodiei începe/ face o pauză (pag. 21) sau înregistrarea face o pauză/ reîncepe (pag. 37, 41).
Când pe ecran apare un meniu, folosiți acest buton pentru a confirma un element de meniu (pag. 12).

6 Comutator rotativ

Rotiți-l pentru a depista începutul melodiei sau pentru a vă deplasa rapid, înainte sau înapoi (pag. 21).
Când pe afișaj apare un meniu, rotiți-l pentru a selecta unul dintre elementele acestuia (pag. 12).

continuu =>

Partea frontală



7 Mufă pentru căști

Pentru a cupla căștile, introduceți conectorul acestora în mufa dedicată până ce se aude un clic. Dacă nu sunt corect cuplate căștile, este posibil ca sunetul să nu se audă bine prin acestea.

8 Afișaj

Interfața afișată variază în funcție de aplicația curentă (pag. 8, 10, 21, 33, 41, 45).

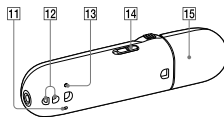
9 Buton BACK/HOME

Apăsati acest buton pentru a reveni la interfața precedentă. Apăsati și mențineți apăsat butonul BACK/HOME pentru a fi afișat meniul HOME (pag. 12).

10 Indicator luminos

Iluminat de un LED (pag. 47). Modul de iluminare variază în funcție de operație.

Partea din spate



11 MIC (Microfon)

Consultați pag. 41.

12 Orificiu pentru cureaua de prindere

Este utilizat pentru atașarea curelei de prindere, comercializată separat.

13 Buton RESET

Apăsăți butonul RESET cu un vârf de ac etc. pentru a inițializa aparatul (pag. 56). Când porniți aparatul după ce a fost resetat, player-ul va reactiva elementele stabilite anterior.

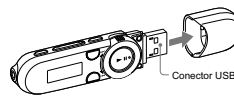
14 Comutatorul HOLD

Pentru a proteja player-ul împotriva acționării accidentale la deplasare, folosiți comutatorul HOLD. Dacă glisați comutatorul HOLD în direcția indicată de săgeată (→), toate butoanele sunt dezactivate. Dacă apăsați butoanele când această funcție este activă, pe afișaj apare indicația [HOLD]. Dacă deplasați comutatorul în poziție opusă, funcția HOLD este eliberată.

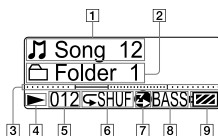
15 Capac pentru conectorul USB

Pentru a realiza conexiunea USB, scoateți acest capac.

Pentru a scoate capacul conectorului USB



Interfața de redare



1 Indicația titlului melodiei/ denumirii fișierului

2 Indicația domeniului de redare

3 Bara de progres a redării

4 Indicația stării redării

Este afișat modul de redare curent.

▶ : redare /

⏸ : pauză /

◀◀ : derulare rapidă /

▶▶ : rulare rapidă înainte

5 Indicația numărului melodiei curente

6 Indicația modului de redare

Este afișat simbolul modului de redare curent (pag. 28). Dacă este aleasă varianta [Normal] pentru modul de redare, nu este afișat nici un simbol.

7 Indicația redării ZAPPIN

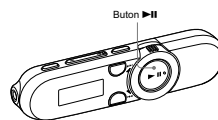
Prezintă starea redării ZAPPIN (pag. 23).

8 Indicația funcției Bass / modului egalizor

Afișează dacă este activată funcția Bass (pag. 29) sau dacă este activat sau nu modul egalizor (pag. 30).

9 Indicația energiei rămase a bateriei

Pornirea și oprirea player-ului



Pentru a porni player-ul

Apăsăți butonul ►|| pentru a porni player-ul. Aparatul va relua funcționarea din punctul în care a fost oprit.

🔍 Observație

- Dacă în partea de sus a ecranului apare [HOLD], glisați comutatorul HOLD în direcția opusă săgeții (←) pentru a renunța la funcția HOLD.

Pentru a opri player-ul

Apăsăți și mențineți apăsat butonul ►|| pentru a opri player-ul. Apare indicația [POWER OFF].

🔍 Observații

- În modul stop, dacă nu este efectuată nicio operație un anumit interval de timp, player-ul se va opri automat pentru a economisi energia acumulatorului. Dacă nu este efectuată nicio operație o perioadă îndelungată de timp, player-ul se va opri complet. Consumul de energie a bateriilor este redus în această stare.
- Nu puteți acționa player-ul când este cuplat la un calculator. Decuplați player-ul înainte de a-l acționa.

Despre meniul HOME





Tabelul de mai jos prezintă elementele meniului [HOME]. Pentru detalii legate de lista de opțiuni corespunzătoare fiecărui meniu, consultați pag. 11.


Pentru detalii legate de fiecare element de meniu, consultați paginile indicate ca referință.

Meniul HOME



Simbolurile apar în meniul HOME, iar culoarea celui selectat este inversată.

	[Voice] (<i>Voice</i>)	Sunt redate / șterse fișiere de sunet înregistrate (pag. 41).
	[Music Library] (<i>Fonotecă</i>)	Sunt redate piese muzicale transferate la player (pag. 21).
	[FM] (<i>Radio FM</i>)	Sunt redate posturi de radio FM sau este redat / șters un program FM înregistrat (pag. 33).
	[Settings] (<i>Reglaje</i>)	Este stabilită funcția folosită pentru muzică, FM ^{*1} , pentru înregistrarea vocii sau pentru reglarea player-ului (pag. 45).

^{*1}  și elementele asociate funcției [FM] apar numai la modelele NWZ-B152F/B153F.

[Voice] (Voce).....41

[Play Rec Data]	43
[Delete Rec Data]	42

[Music Library] (Fonotecă)21

[Now Playing]	21, 26
[Folder]	26
[All Songs]	26
[Artist]	26
[Album]	26
[Playlists]	26
[Genre]	26
[Release Year]	26

[FM]* (Radio FM).....33

[Manual]	33
[Preset]	33
[Play Rec Data]	39
[Delete Rec Data]	38
[Add Preset]	36
[Delete Preset]	36

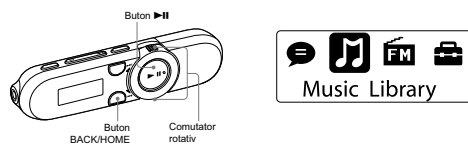
[Settings] (Reglaje generale)

[Music Settings] – Reglaje de muzică	
[Play Mode]	28
[Equalizer]	30
[ZAPPIN Range]	25
[FM Settings]* – Reglaje Radio FM	
[Scan Sensitivity]	40
[FM Auto Preset]	35
[Rec Settings] – Reglaje la înregistrare	
[Voice Record Codec]	44
[Common Settings] – Reglaje generale	
[Set Date-Time]	17, 45
[AVLS (Volume Limit)]	46
[Beep]	46
[Power Save Mode]	47
[LED]	47
[Contrast]	47
[Information] – Informații	48
[Language] – Limbă	16, 49
[Initialize] – Inițializare	
[Reset All Settings]	50
[Format]	51

*1 Numai la modelele NWZ-B152F/B153F.

Utilizarea meniului Home

Meniul HOME reprezintă punctul de pornire pentru oricare aplicație, cum ar fi căutarea melodiilor, modificarea reglajelor etc.
Puteți afișa meniul HOME apăsând și ținând apăsat butonul BACK/HOME al player-ului.



Din meniul HOME, puteți selecta elementul dorit de pe ecran.
Rotiți comutatorul rotativ spre ◀◀/▶▶ pentru a selecta un element de meniu, apoi apăsați ►||^{*)} pentru a confirma alegerea.

^{*)} Există un punct tactil pe acest buton. Folosiți-l ca reper în acționarea butoanelor.

- Butoane ◀◀/▶▶: pentru selectarea unui element.
- Buton ►||: pentru confirmarea unui element.

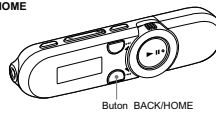


În acest manual, instrucțiunile de funcționare de la meniul [Home] sunt descrise ca în continuare.

Exemplu : Din meniul Home, selectați **🎵 [Music Library] ▶ [Folder] ▶ directorul dorit ▶ melodia căutată**

Operațiile efective pentru acest exemplu sunt prezentate în continuare

- 1 **Apăsați și mențineți apăsat butonul BACK / HOME până ce apare meniul Home.**
Este afișat meniul Home.



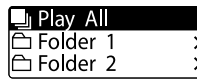
- ② **Apăsăți butonul ►II pentru confirmare.**
Apare meniul de Music Library (Fonotecă).



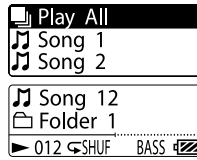
- ③ **Rotiți comutatorul rotativ spre I◀◀ (►►I) pentru a selecta [Folder], apoi apăsați butonul ►II pentru confirmare.**
Este afișată interfața cu lista directorilor.
• Puteți parcurge lista rotind și menținând comutatorul rotativ către I◀◀ (►►I).



- ④ **Rotiți comutatorul rotativ spre I◀◀ (►►I) pentru a selecta directorul dorit, apoi apăsați butonul ►II pentru confirmare.**
Este afișată lista melodiilor pentru albumul selectat.



- ⑤ **Rotiți comutatorul rotativ spre I◀◀ (►►I) pentru a selecta o melodie, apoi apăsați butonul ►II pentru confirmare.**
Este afișată interfața de redare și redarea începe.



Pentru a reveni la meniul [Home] în cursul operației
Apăsăți și mențineți apăsat butonul BACK / HOME.



Pentru a reveni la interfața precedentă în cursul operației
Apăsăți butonul BACK / HOME.

Pregătirea player-ului

Încărcarea acumulatorului

Acumulatorul aparatului este reîncărcat când player-ul este conectat la un calculator aflat în funcțiune.



Scoateți capacul conectorului USB și conectați player-ul la mufa USB a calculatorului.
Dacă simbolul energiei rămase a acumulatorului este  operația de încărcare s-a încheiat (durata de încărcare este de circa 70 de minute).
Când folosiți player-ul pentru prima dată sau dacă acesta nu a fost utilizat o perioadă îndelungată de timp, reîncărcați complet acumulatorul (până ce pe ecran apare simbolul ).

Despre indicatorul acumulatorului

Simbolul acumulatorului indică energia rămasă a acestuia.




Pe măsură ce energia acumulatorului scade, benzile negre ale simbolului se diminuează. Dacă este afișat mesajul [LOW BATTERY] (*Energie consumată*) nu mai puteți utiliza player-ul. În acest caz, încărcăți acumulatorul conectând player-ul la calculator.
Pentru detalii legate de acumulator, consultați pag. 78.

⚠ Observație

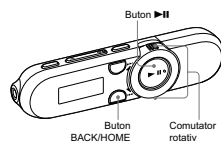
- La încărcarea unei baterii complet consumate, indicatorul luminos clipește în sens orar și pe ecran nu este nimic afișat.


Note

- Dacă încărcați player-ul după ce nu a fost utilizat o perioadă îndelungată de timp, este posibil ca acesta să nu fie recunoscut de calculator sau să nu apară nimic pe afișaj. Încărcați player-ul timp de circa 5 minute și acesta va începe să funcționeze în mod corespunzător.
- Pentru a obține cele mai bune rezultate, încărcați acumulatorul într-un spațiu în care temperatura este cuprinsă între 5 și 35° C. Dacă încercați să încărcați acumulatorul într-un loc unde temperatura nu se încadrează în domeniul indicat, poate să apară simbolul  și operația de încărcare nu poate fi efectuată.
- Dacă nu intenționați să utilizați player-ul o perioadă mai îndelungată de o jumătate de an, încărcați acumulatorul acestuia cel puțin o dată la circa 6 luni pentru a asigura funcționarea corespunzătoare a acestuia.
- Acumulatorul poate fi încărcat de circa 500 de ori. Acest număr poate varia în funcție de condițiile în care este utilizat player-ul.
- Este posibil ca anumite dispozitive USB conectate la calculator să interfereze, afectând funcționarea player-ului.
- Nu garantăm încărcarea acumulatorului în cazul calculatoarelor asamblate de utilizator sau al celor modificate.
- În cazul în care calculatorul trece într-una dintre modurile economice de funcționare (sleep sau hibernation), când player-ul este conectat la acesta prin cablul USB, acumulatorul nu se încarcă, în schimb energia acestuia scade, fiind consumată de player.
- Nu lăsați player-ul conectat perioade îndelungate la un calculator portabil care nu este cuplat la rețea deoarece se va descărca acumulatorul calculatorului.
- Câtă vreme player-ul este conectat la un calculator, nu porniți, nu reporniți, nu activați calculatorul din modul sleep (standby) și nu opriți calculatorul. Aceste operații pot cauza disfuncționalități ale player-ului. Decuplați player-ul de la calculator înainte de a efectua aceste operații.
- Este posibil să se acumuleze căldură în interiorul player-ului, în cursul încărcării. Aceasta nu reprezintă o disfuncționalitate.

Alegerea limbii de afișare pe ecran

Puteți selecta dintre numeroase limbi disponibile pentru afișarea meniurilor și a mesajelor.

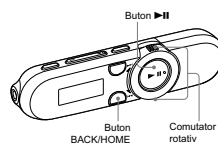


① Din meniul HOME, selectați  (Reglaje) ► [Language] (Limba) ► alegeți limba dorită.

Opțiune	Mesajele și meniurile sunt afișate în limba
[English] (engleză)	Engleză
[Español] (spaniolă)	Spaniolă
[Français] (franceză)	Franceză
[Português] (portugheză)	Portugheză
[Русский] (rusă)	Rusă
[简体中文] (chineză simplificată)	Chineză simplificată
[繁體中文] (chineză tradițională)	Chineză tradițională
[한국어] (coreeană)	Coreeană

Reglaje temporale

Data corectă și ora exactă nu sunt stabilite implicit. Stabiliți data corectă și ora exactă conform celor de mai jos.



- 1 Din meniul [HOME], selectați (Reglaje) ► [Common Settings] ► [Set Date-Time].
- 2 Folosiți comutatorul rotativ pentru a selecta indicația anului, apoi apăsați apoi butonul ►II pentru confirmare.
 - Pot fi stabilite anul, luna, ziua, ora și minutele. Repetați acest pas pentru stabilirea fiecărui element.

Pentru afișarea orei curente

Apăsati orice buton când funcția de blocare (Hold) este activă.

Note

- Dacă lăsați player-ul o anumită perioadă de timp, cu bateria consumată, este posibil ca indicațiile temporale să fie inițializate.
- Dacă player-ul nu este utilizat o perioadă îndelungată de timp, reglajele temporale trebuie realizate din nou.
- Este posibil ca ceasul să aibă un avans sau o întârziere de până la 60 de secunde pe lună. Într-un astfel de caz, potriviți-l din nou.

Ascultarea muzicii

Pentru a asculta muzica redată de player, trebuie să pregătiți datele pe calculator.
Aveți posibilitatea să importați muzică de pe CD-uri audio sau de pe Internet, etc.
Pentru a importa muzică la calculator, utilizați aplicația software adecvată, cum ar fi Windows Media Player 11 sau 12.
Pentru detalii legate de modul de import a datelor, consultați documentația Help a fiecărei aplicații software.
Pentru detalii legate de formatele de fișiere acceptate, consultați secțiunea "Formate de fișiere acceptate", pag. 76.



Transferul muzicii

Aveți posibilitatea să importați direct date stocate la calculator printr-o operație de marcare și deplasare realizată cu Windows Explorer la calculator.

🔍 Observație

Puteți transfera muzică folosind Windows Media Player 11 sau 12. Pentru detalii legate de utilizarea sau de asistența pentru aplicația Windows Media Player, consultați informațiile de la următoarea adresă de internet : <http://www.support.microsoft.com/>

Note

- Player-ul poate reda numai următoarele tipuri de fișiere : MP3 / WMA.
- Dacă porniți sau restartați calculatorul în timp ce player-ul este cuplat la acesta, pot apărea disfuncționalități ale player-ului. În acest caz, apăsați butonul RESET al player-ului pentru a-l inițializa (pag. 56). Decuplați player-ul de la calculator înainte de pornirea sau restartarea acestuia.


-
- 1 **Cuplați conectorul USB al player-ului la calculator.**
Introduceți complet conectorul USB în mufa corespunzătoare.
 - 2 **Deschideți [My Computer] or [Computer] - [WALKMAN] - [Storage Media] și apoi selectați directorul în care doriți să stocați fișierele audio.**
Ierarhia datelor poate diferi, în funcție de mediul de operare al calculatorului.
 - 3 **Marcați și deplasați fișierele în directorul selectat.**

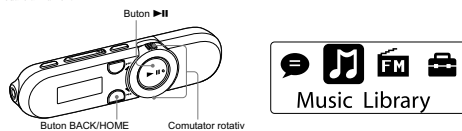
Note

- Ați grijă să nu îndoiți și să nu aplicați forțe mecanice player-ului, în special când este conectat la calculator, deoarece se poate deteriora.
- Nu decuplați player-ul în cursul transferului de fișiere deoarece este posibil ca datele în curs de transfer să fie deteriorate.
- Dacă player-ul este deconectat în timpul transferului de date, fișierele nedorite pot fi lăsate în player. În acest caz, transferați fișierele utilizabile înapoi la calculator și formatați player-ul (pag. 51).
- Unele fișiere nu pot fi redatate pe player datorită protecției drepturilor de autor.
- Pentru detalii legate de capacitatea fișierelor și directoarelor, consultați secțiunea "Numărul maxim de fișiere și directoare ce pot fi înregistrate (aproximativ)" (pag. 77).
- Ierarhia datelor poate diferi, în funcție de mediul de operare al calculatorului.
- Poate dura mai mult timp până ce player-ul pornește sau până ce este afișată lista fișierelor / directoarelor când numărul acestora existente la player este mare.



Redarea muzicii










Redarea muzicii [Music Library] (Fonotecă)

Puteți asculta muzica transferată la player, melodile fiind stocate în directorul [Music Library] (Fonotecă). Pentru redarea muzicii, selectați  [Music Library] (Fonotecă) din meniul Home pentru afișarea interfeței de redare a muzicii.

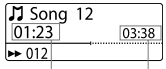


1 Din meniul HOME, selectați [Music Library] ► [Now Playing].

- Apare interfața de redare a muzicii și redarea începe de la ultima melodie ascultată anterior
- Pentru detalii legate de interfața de redare a muzicii, consultați "interfața de redare" (pag. 8).
- Când selectați  [Music Library] (Fonotecă), apare meniul de căutare. Puteți selecta metoda de căutare dorită pentru a fi afișată interfața cu lista pieselor muzicale și a căuta melodii. Pentru detalii, consultați "Căutarea melodiilor" (pag. 26).
- Când player-ul este oprit din starea de redare a unei melodii, puteți începe redarea de la ultima melodie ascultată, apăsând butonul .

Pentru (indicația de pe ecran)	Acționați astfel :
Redare () / pauză ()	Apăsați butonul  .
Trecerea la începutul melodiei curente / începutului melodiei următoare	Rotiți comutatorul spre  /  .
Rulare rapidă înainte () / Derulare rapidă ()	Rotiți și mențineți comutatorul spre  /  în timpul redării și eliberați-l în punctul dorit.

La derularea/ rulară rapidă înainte a unei melodii



Durata scursă Întreaga durată a melodiei / a fișierului

🔍 Observații

- Redarea melodiei poate trece de la cea obișnuită la redarea ZAPPIN (pag. 23).
- Player-ul oferă o varietate de moduri de redare , inclusiv redarea aleatorie și cea de repetare a piesei selectate (pag. 28).
- Puteți intensifica frecvențele joase (Funcția Bas) (pag. 29). Puteți de asemenea să modificați calitatea sunetului selectând egalizorul (pag. 30).

Redarea muzicii în modul ZAPPIN

Ce este redarea ZAPPIN ?

Facilitatea ZAPPIN permite redarea succesivă a unor secvențe melodice cu durata prestabilită.

Redare obișnuită



Se trece la ZAPPIN



« Zappin in!

Redare ZAPPIN



Secvență melodică scurtă, ușor de identificat (aprox. 45 de secunde de la început).
La redarea Zappin se poate alege pentru secvențele melodice varianta [ZAPPIN Short] (Secvențe scurte) sau [ZAPPIN Long] (Secvențe Lungi).

Se revine la redarea obișnuită și este reluată redarea de la început a melodiei curente.



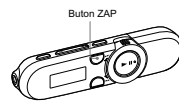
« Zappin out!

Redare obișnuită



Trecerea la redarea ZAPPIN


Puteți alege redarea obișnuită sau pe cea ZAPPIN.



● În timpul redării obișnuite și al afișării interfeței de redare, apăsați butonul ZAP.

Se aude "Zappin in" și începe redarea ZAPPIN.

Player-ul redă secvențele muzicale timp de aproximativ 4 secunde în varianta [ZAPPIN Short] (Secvențe scurte), respectiv 15 secunde în varianta [ZAPPIN Long] (Secvențe Lungi).

- Când este selectată redarea ZAPPIN, pe ecran apare indicația 
- Este redată o secvență muzicală aflată cam la 45 de secunde de începutul acesteia. Dacă durata piesei este mai mică de 45 de secunde, aceasta va fi redată de la un anumit punct, dinaintea finalului său.

Trecerea la melodia precedentă / următoare sau alegerea variantei aleatorii în cursul redării ZAPPIN

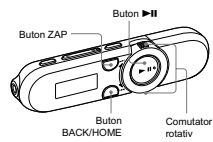
Puteți să treceți la melodia precedentă / următoare sau să redați piesele în ordine aleatorie. Metoda de acționare este aceeași ca la redarea obișnuită.

Revenirea la redarea obișnuită

Apăsați butonul ZAP în cursul redării ZAPPIN când interfața de redare este afișată. Când este reluată redarea obișnuită se aude "Zappin out".

Modificarea perioadei de redare a secvențelor melodice, la redarea ZAPPIN

Puteți alege pentru redarea secvențelor melodice varianta [ZAPPIN Short] (Secvențe scurte) sau cea [ZAPPIN Long] (Secvențe Lungi).



1 În timpul redării ZAPPIN și al afișării interfeței de redare, apăsați și mențineți apăsat butonul ZAP.

Este afișată interfața de reglaje.

2 Folosiți comutatorul rotativ pentru a selecta reglajul dorit și apăsați butonul ►|| pentru confirmare.

Observație

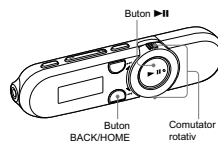
• Puteți selecta reglajul dorit din meniul Home, selectați  [Settings] ► [Music Settings] ► [ZAPPIN Range] ► varianta de reglaj dorită.

Lista reglajelor [ZAPPIN Range]

Element de reglaj	Descriere
[ZAPPIN Short] (Secvențe scurte)	Player-ul redă secvențe muzicale de aproximativ 4 secunde fiecare (varianta implicită).
[ZAPPIN Long] (Secvențe lungi)	Player-ul redă secvențe muzicale de aproximativ 15 secunde fiecare.

Căutarea melodiilor

Puteți căuta melodia dorită în diverse moduri, cum ar fi după director, după artist, după denumirea albumului etc.



- ❶ Din meniul HOME, selectați **[[Music Library]]** ► metoda de căutare dorită ► melodia dorită.
• Selectați elementele așa cum este arătat în continuare, până ce este afișată lista melodiilor.

Metoda de căutare

Metodă	Descriere
[Now Playing]	Începe redarea ultimului fișier ascultat.
[Folder]	Selectați un director ► o melodie.
[All Songs]	Selectați o piesă din lista de melodii.
[Artist]	Selectați un artist ► un album ► o melodie.
[Album]	Selectați un album ► o melodie.
[Playlists]	Selectați o listă de redare ► o melodie.
[Genre]	Selectați un gen ► un artist ► un album ► o melodie.
[Release Year]	Selectați un an de lansare ► o melodie.

Pentru revenirea la meniul precedent

Apăsati butonul BACK/HOME.

Observație

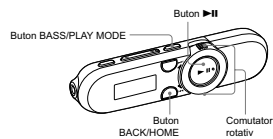
- Puteți edita sau modifica informațiile etichetelor ID3 și listele de redare cu ajutorul Windows Media Player 11 sau 12. Pentru informații privind modul de utilizare sau pentru asistență legată de Windows Media Player, consultați informațiile privind Windows Media Player de la următoarea adresă de internet : <http://support.microsoft.com/>

Note

- Player-ul poate clasifica automat numai melodiile care conțin informațiile etichetei ID3.
- Dacă melodiile nu conțin informații privind artistul sau albumul, apare indicația [Unknown] (Necunoscut). Dacă melodia nu are un nume, denumiți-o cu ajutorul calculatorului.
- Pentru detalii legate de capacitatea fișierelor și directoarelor, consultați numărul maxim de directoare sau fișiere ce pot fi înregistrate (aprox.)¹, pag. 77.
- Dacă există multe directoare și fișiere stocate în memoria player-ului, poate dura mai mult timp până ce acesta pornește sau până de este afișată lista directoarelor / fișierelor.

Schimbarea modului de redare [Mod de redare]

Player-ul oferă numeroase variante pentru modul de redare, inclusiv redarea în ordine aleatorie și redarea repetitivă a pieselor selectate.






- 1 **Apăsați și mențineți apăsat butonul BASS/PLAY MODE în cursul redării sau al pauzei.**
Este afișată interfața de reglaje.
- 2 **Folosiți comutatorul rotativ pentru a selecta reglajul dorit și apăsați butonul ►|| pentru confirmare.**

Observație

• Puteți selecta reglajul dorit din meniul Home, selectați  [Settings] ► [Music Settings] ► [Play Mode] ► varianta de reglaj dorită.

Lista reglajelor [Play Mode]

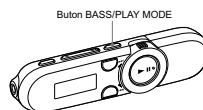
Tip / simbol	Descriere
[Normal] / Nici un simbol	După ce se încheie melodia curentă, toate piesele corespunzătoare directorului / albumul / artistul selectat sunt redată o dată (variante implicită).
Repeat All (Repetarea tuturor) / 	După ce se încheie melodia curentă, toate piesele corespunzătoare directorului / albumul / artistul selectat sunt redată în mod repetat.
Repeat 1 Song (Repetarea unei melodii) / 	Pista curentă este redată de mai multe ori.
Repeat shuffle All (Repetarea aleatorie a tuturor) /  SHUF	După ce se încheie melodia curentă, toate piesele corespunzătoare directorului / albumului / artistului selectat sunt redată în ordine aleatoare.

Stabilirea calității sunetului

Puteți intensifica domeniul frecvențelor joase (Funcția Bass) apăsând butonul BASS/ PLAY MODE. Totodată, puteți schimba calitatea sunetului în funcție de genul muzical etc., cu ajutorul reglajelor egalizorului.

Activarea funcției Bas

Puteți intensifica domeniul frecvențelor joase (Funcția Bass) apăsând butonul BASS/ PLAY MODE. În mod implicit, această funcție este activă.



● Apăsăți butonul BASS/PLAY MODE.

- La fiecare apăsare a butonului BASS/ PLAY MODE, funcția Bas este activată, respectiv dezactivată.
- Când funcția Bas este activată, simbolul [BASS] este afișat pe ecran.

⚠ Observație

- La volum ridicat, efectul funcției Bas este limitat pentru a vă proteja auzul.

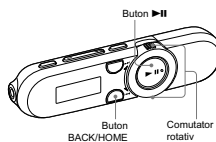
Notă

- Dacă porniți funcția Bas în timp ce reglajul egalizorului este activat, reglajele egalizorului sunt dezactivate. Reglajul egalizorului va fi reluat când funcția Bas este oprită.
- Când este activată funcția Bas, indicatorul luminos de alimentare se aprinde (pag. 6). Acest indicator nu va lumina însă în timpul recepției radio FM (pag. 33) sau când pentru reglajul [LED] este aleasă varianta [LED OFF] (pag. 47).

continuă =>







Schimbarea calității sunetului [Egalizor]

Puteți stabili calitatea dorită a sunetului în funcție de genul muzical ascultat etc.



① Din meniul HOME, selectați  [Settings] ► [Music Settings] ► [Egalizor] ► reglajul dorit pentru egalizor.

Lista reglajelor pentru [Egalizor]

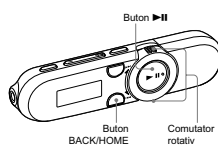
Tip / simbol	Descriere
[None] / 	Egalizorul este oprit (Varianta implicită).
[Heavy] / 	Sunt accentuate sunetele înalte și joase, pentru ca sonorul să fie mai puternic.
[Pop] / 	Este restrâns domeniul acustic mediu, sonorul fiind ideal pentru partea vocală.
[Jazz] / 	Sunt accentuate sunetele înalte și joase, pentru ca sonorul să fie plin de viață.
[Unique] / 	Sunt accentuate sunetele înalte și joase, pentru ca să poată fi percepute cu ușurință sunetele de slabă intensitate.
[Custom] / 	Reglaje de sunet care pot fi personalizate de utilizator. Consultați pag. 31 pentru reglaje.


Note

- Dacă porniți funcția Bas în timp ce reglajul egalizorului este activat, reglajele egalizorului sunt dezactivate. Reglajul egalizorului va fi reluat când funcția Bas este oprită.
- Când funcția Bas este activă, nu puteți modifica reglajele egalizorului.
- Dacă reglajele selectate ale egalizorului produc distorsiuni, reduceți volumul.

Stabilirea de valori personalizate

Puteți prestabili valoarea egalizorului cu "5 benzi" ca fiind reglaj personalizat.



- 1 Din meniul HOME, selectați  [Settings] ► [Music Settings] ► [Egalizor] ► [Edit] afișat sub indicația [Custom].
Este afișată interfața de reglaje.
- 2 Folosiți comutatorul rotativ pentru a selecta nivelul sunetului (7 nivele : de la -3 la +3) și apăsați butonul ►| pentru confirmare.
 - Pot fi stabilite 5 benzi (între 100 Hz și 10 kHz). Repetați acest pas pentru a stabili nivelul sunetului pentru fiecare bandă.

Ștergerea melodiilor

Pentru ștergerea melodiilor de la player, folosiți aplicația software utilizată pentru transferul melodiilor sau Windows Explorer.

Pentru detalii legate de software, consultați documentația Help a acestuia.

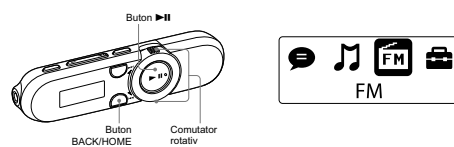
Nota

- Player-ul propriu-zis nu poate șterge melodii dacă nu este conectat la un calculator.

Ascultarea / înregistrarea posturilor de radio FM (doar la NWZ-B1533F/ B1533F)

Ascultarea unui post de radio FM

Pentru a asculta posturi de radio FM, selectați [FM] din meniul Home pentru a fi afișată interfața Radio FM.



Nota

- Cablul pentru căști servește ca antenă, așa că întindeți-l cât mai mult.

Ascultarea unui radio FM

- 1 Din meniul Home, selectați [FM] ► [Manual] sau [Preset].

Apare interfața pentru Radio FM.

- [Manual] : În modul de depistare manuală a posturilor, puteți selecta posturile emise în funcție de frecvență.
- [Preset] : În modul posturi fixate în memorie, puteți selecta posturile de radio în funcție de numărul alocat acestora.

- 2 Selectați frecvența sau numărul prestabilit dorit.

- Pentru detalii legate de modul de acționare a interfeței FM Radio, consultați secțiunea "Interfața Radio FM" (pag. 34).

Observație

- Pentru a folosi modul de selectare a posturilor fixate în memorie ([Preset]), fixați mai întâi în memorie posturile de radio. Puteți fixa în memorie un post de radio ce poate fi recepționat, fie folosind funcția [FM Auto Preset] (pag. 35), fie în mod manual (pag. 36).

continuă ⇨

Interfața Radio FM

Interfața Radio FM în modul de depistare manuală a posturilor



*1 Numărul alocat postului de radio este afișat numai când este prestabilită frecvența curentă (pag. 36).

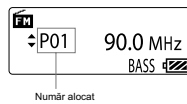
Operații ce pot fi efectuate din interfața Radio FM

Pentru	Acționați astfel
A selecta frecvența precedentă / următoare*1.	Rotiți comutatorul rotativ spre ◀◀/▶▶.
A selecta precedentul / următorul post de radio ce poate fi recepționat*2.	Rotiți și mențineți comutatorul rotativ spre ◀◀/▶▶.
Ca recepția radio să facă pauză / să fie reluată.	Apăsati butonul ▶▶.

*1 Indicația frecvenței se modifică în trepte de 0.1 MHz.

*2 Dacă sensibilitatea este prea mare, modificați reglajul stabilit pentru [Scan Sensitivity] (pag. 40), alegând varianta [Low] (scăzută).

Interfața Radio FM în modul de depistare a posturilor fixate în memorie



Observație


• Pentru a folosi modul de selectare a posturilor fixate în memorie ([Preset]), fixați mai întâi în memorie posturile de radio. Puteți fixa în memorie un post de radio ce poate fi recepționat, fie folosind funcția [FM Auto Preset] (pag. 35), fie în mod manual (pag. 36).

Operații ce pot fi efectuate în modul de depistare a posturilor fixate în memorie

Pentru	Acționați astfel
A selecta numărul precedent / următor	Rotiți comutatorul rotativ spre ◀◀ / ▶▶ .
Ca recepția radio să facă pauză / să fie reluată.	Apăsati butonul ▶■ .

Fixarea automată în memorie a posturilor de radio [FM Auto Preset]

Puteți fixa în mod automat în memorie posturile de radio care pot fi recepționate în zona unde vă aflați (până la 30 de posturi) selectând [FM Auto Preset]. Când utilizați radioul FM pentru prima dată sau dacă vă deplasați într-o zonă nouă, vă recomandăm să fixați posturile de radio ce pot fi recepționate selectând [FM Auto Preset].

- Din meniul HOME, selectați  [Settings] ▶ [FM Settings] ▶ [FM Auto Preset] ▶ [OK]. Posturile de radio ce pot fi recepționate vor fi fixate în memorie în ordinea creșterii a frecvențelor. Când fixarea posturilor în memorie se încheie, apare mesajul [COMPLETE], după care primul dintre aceste posturi de radio poate fi recepționat.
 - Selectați [Cancel] pentru a anula fixarea automată a posturilor în memorie.

Observație

- Dacă sensibilitatea este prea mare sunt recepționate mai multe posturi nedorite ; modificați reglajul stabilit pentru [Scan Sensitivity] (pag. 40), alegând varianta [Low] (scăzută).

Fixarea manuală în memorie a posturilor de radio [Save to Preset]

Puteți să fixați în mod manual în memorie posturile de radio care nu pot fi detectate cu ajutorul funcției [FM Auto Preset] (pag. 35).

- 1 Din meniul HOME, selectați **[FM] ♦ [Manual] ♦** selectați frecvența dorită.
- 2 Apăsăți butonul BACK/HOME.
- 3 Selectați **[Add Preset] ♦** selectați numărul dorit.
Frecvența pe care ați selectat-o la pasul 1 este alocată numărului prestabilit selectat.
• Dacă selectați un număr prestabilit care este deja alocat unei alte frecvențe, apare un mesaj de confirmare a înlocuirii reglajului. Dacă selectați [OK], reglajul va fi înlocuit.

Observație

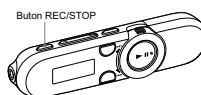
- Puteți fixa în memorie până la 30 de posturi de radio.

Ștergerea posturilor de radio fixate în memorie

- 1 Din interfața radio FM, apăsați butonul BACK/HOME.
- 2 Selectați **[Delete Preset] ♦** numărul alocat postului pe care intenționați să îl ștergeți ♦ **[OK]**.
Postul de radio fixat este șters din memorie.

Înregistrarea unui post de radio FM

Puteți înregistra programe de radio FM la player și apoi să redați emisiunile înregistrate.



1 Apăsați și mențineți apăsat butonul REC/STOP în timp ce ascultați postul de radio pe care doriți să îl înregistrați.

Player-ul trece în standby pentru înregistrare.

- Puteți totodată să înregistrați programe de radio FM apăsând butonul REC / STOP.
- Apăsați butonul REC/STOP. Selectați [OK] cu comutatorul rotativ și apoi apăsați butonul ►II pentru a confirma.

2 Apăsați butonul REC/STOP.

Începe înregistrarea.

- Pentru ca înregistrarea să facă o pauză, apăsați butonul ►II. Apăsați din nou pentru a fi reluată înregistrarea.

3 Apăsați din nou butonul REC/STOP pentru a opri înregistrarea.

- Înregistrarea este stocată în memorie sub forma unui fișier denumit [FRnmmn]^{*1} în [Record] – directorul [FM].

^{*} Denumirile fișierului sunt atribuite automat, între [FR0001] și [FR9999].

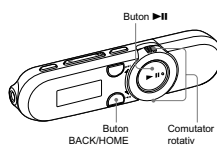
Observații

- Înregistrarea în zone unde recepția este slabă, poate conduce la apariția zgomotului. Înregistrați în zone unde semnalul recepționat este mai puternic.
- Programele și fișierele de sunet înregistrate de player pot fi redat fie cu ajutorul player-ului (pag. 39), fie cu al unui calculator.

Note

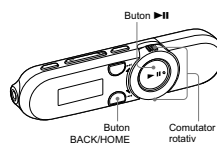
- Dacă redenumiți fișierele din directorul [Record] cu ajutorul calculatorului sau dacă readuceți în acest director fișiere care au fost importate la calculator, este posibil să nu le puteți reda cu ajutorul player-ului.
- Nu puteți modifica viteza de transfer pentru înregistrarea programelor FM. Este disponibilă numai varianta [High].

Ștergerea programelor de radio FM înregistrate



- 1 Din meniul HOME, selectați  [FM] ► [Delete Rec Data] ► programul FM înregistrat pe care doriți să îl ștergeți ► [OK].
Programul de radio FM selectat este șters.
 - Selectați [Cancel] pentru a renunța la ștergere.
 - Pentru a șterge toate programele de radio FM înregistrate, selectați [Delete All] (Ștergerea tuturor).

Redarea programelor de radio FM înregistrate



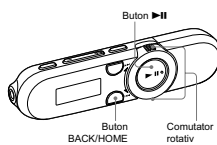
- Din meniul HOME, selectați **FM** ► **[Play Rec Data]** ► programul FM înregistrat care doriți să fie redat.

Este afișată interfața de redare și începe prezentarea programului de radio FM.

- Pentru detalii legate de interfața de redare, consultați secțiunea "Interfața de redare" (pag. 8).
- Pentru a reda toate programele de radio FM înregistrate, selectați **[Play All]** (Redarea tuturor).


Modificarea reglajelor pentru radio FM

Pentru a modifica reglajele pentru radio FM, selectați  [Settings] din meniul Home, apoi selectați [FM Settings].



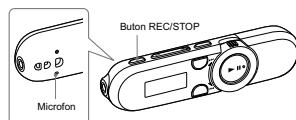
[Scan Sensitivity]

Când selectați posturile de radio folosind funcția [FM Auto Preset] (pag. 35) sau în modul manual de depistare a posturilor (pag. 33), tunerul FM poate recepționa posturi de radio nedorite, din cauza sensibilității prea mari. În acest caz, alegeți varianta [Low] (scăzută). Din fabrică este stabilită în mod implicit varianta [High] (ridicată).

- Din meniul [Home], selectați  [Settings] ► [FM Settings] ► [Scan Sensitivity] ► [Low].
 - Pentru a reveni la varianta implicită pentru sensibilitatea recepției, selectați [High].

Inregistrarea sunetului

Puteți să înregistrați sunetul cu ajutorul microfonului încorporat al player-ului și apoi să redați fișierele de sunet înregistrate. Sunetul înregistrat este codat în format ADPCM. Pentru redarea fișierelor de sunet, selectați [Voice] (Voc) din meniul Home (pag. 43).



Nota

• Nu puteți înregistra sunetul în timpul recepției FM (numai la NWZ-B152F/B153F) sau cu ajutorul funcției [Settings]. Selectați [Voice] sau [Music Library] din meniul Home pentru a înregistra sunetul.

1 Apăsați și mențineți apăsat butonul REC/STOP.

Player-ul trece în standby pentru înregistrare.

• Puteți să înregistrați sunetul și apăsând butonul REC / STOP.

Apăsați butonul REC/STOP. Selectați [OK] cu comutatorul rotativ și apoi apăsați butonul [▶] pentru a confirma.

2 Apăsați butonul REC/STOP.

Începe înregistrarea.

• Pentru ca înregistrarea să facă o pauză, apăsați butonul [▶]. Apăsați din nou pentru a fi reluată înregistrarea.

3 Apăsați din nou butonul REC/STOP pentru a opri înregistrarea.

• Înregistrarea este stocată în memorie sub forma unui fișier denumit [VRnmmn]* în [Record] – directorul [Voice].

*Denumirile fișierului sunt atribuite automat, între [VR0001] și [VR9999].

Observații

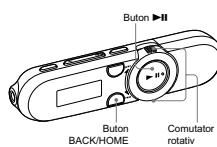
• Programele și fișierele de sunet înregistrate de player pot fi redate fie cu ajutorul player-ului (pag. 43), fie cu al unui calculator.

• Puteți modifica viteza de transfer a fișierelor audio. Pentru detalii, consultați secțiunea "Modificarea reglajelor de înregistrare" (pag. 44).

Notă

• Dacă redenumiți fișierele din directorul [Record] cu ajutorul calculatorului sau dacă readuceți în acest director fișiere care au fost importate la calculator, este posibil să nu le puteți reda cu ajutorul player-ului.

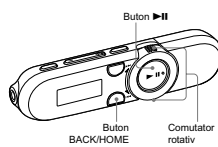
Ștergerea fișierelor de sunet înregistrate




- ① Din meniul HOME, selectați **[Voice] ► [Delete Rec Data] ► fișierul de sunet înregistrat pe care doriți să îl ștergeți ► [OK]**.
Fișierul de sunet selectat este șters.
- Selectați [Cancel] pentru a renunța la ștergere.
 - Pentru a șterge toate fișierelor de sunet înregistrate, selectați [Delete All] (Ștergerea tuturor).


Redarea fișierelor de sunet înregistrate

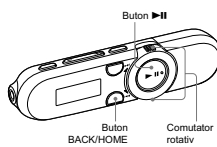
Puteți reda fișierele de sunet înregistrate de player.
Pentru redarea fișierelor, selectați  [Voice] din meniul Home.



- Din meniul HOME, selectați  [Voice] ► [Play Rec Data] ► fișierul de sunet înregistrat care doriți să fie redat.
Este afișată interfața de redare și începe prezentarea fișierului de sunet înregistrat.
- Pentru detalii legate de interfața de redare, consultați secțiunea "Interfața de redare" (pag. 8).
- Pentru a reda toate fișierele de sunet înregistrate, selectați [Play All] (Redarea tuturor).


Modificarea reglajelor de înregistrare

Pentru a modifica reglajele pentru înregistrarea vocii, selectați  [Settings] din meniul Home, apoi selectați [Rec Settings].




[Voice Record Codec]

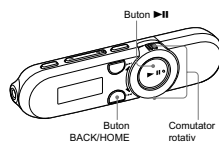
Puteți să selectați una dintre variantele [Low] (*scăzută*), [Mid] (*medie*) sau [High] (*înaltă*) pentru nivelul calității înregistrării. Cu cât nivelul este mai înalt, cu atât mai multă memorie va fi ocupată pentru înregistrarea sunetului. Din fabrică este stabilită în mod implicit varianta [Mid] (*medie*).

- Din meniul [Home], selectați  [Settings] ► [Rec Settings] ► [Voice Record Codec] ► [Low], [Mid] (varianta implicită) sau [High].

Reglaje generale


Modificarea reglajelor generale

Pentru a modifica reglajele generale ale player-ului, selectați  [Settings] din meniul Home, apoi selectați [Common Settings].



Reglaje temporale [Set Date-Time]

Data și ora exactă nu sunt stabilite implicit. Acestea pot fi stabilite după cum urmează.

- 1 Din meniul [Home], selectați  [Settings] ► [Common Settings] ► [Set Date-Time].
- 2 Folosiți comutatorul rotativ pentru a selecta anul, apoi apăsați butonul ►|| pentru confirmare.
 - Similar, puteți stabili luna, ziua, apoi ora și minutele. Repetați acest pas pentru fiecare element în parte.

Pentru afișarea orei curente


În timp ce este activată funcția de blocare a butoanelor, puteți apăsa orice buton.

Note

- Dacă este lăsat player-ul o perioadă îndelungată de timp cu bateria consumată, este posibil ca reglajele temporale să se piardă (sunt inițializate).
- Dacă player-ul nu este folosit o perioadă lungă de timp, este posibil să fie necesară refacerea reglajelor temporale.
- Este posibil să apară decalaje temporale de până la 60 de secunde pe lună. Dacă le sesizați, reglați din nou ceasul.

Limitarea volumului sonor [AVLS (Volume Limit)]

Puteți activa [AVLS (Volume Limit)] -Sistem de limitare automată a volumului pentru a stabili nivelul maxim al volumului și a evita ca auditoriul să fie deranjat. Cu [AVLS (Volume Limit)] puteți asculta muzică la un nivel agreabil.

- ① Din meniul Home, selectați  [Settings] ▶ [Common Settings] ▶ [AVLS (Volume Limit)] ▶ varianta de reglaj dorită.


Element	Descriere
[AVLS ON]	Volumul este menținut la un nivel moderat.
[AVLS OFF]	Sonorul este redat la nivelul original al volumului (varianta implicită).

Observație

- Când pentru [AVLS (Volume Limit)] este aleasă varianta [AVLS ON] și nivelul volumului atinge limita maximă, dacă este apăsat butonul VOL +, apare indicația [AVLS]. În această stare, volumul nu poate fi crescut mai mult.

Emiterea de semnale sonore [Beep]

Puteți activa sau dezactiva emiterea de semnale sonore la acționarea player-ului.

- ① Din meniul [Home], selectați  [Settings] ▶ [Common Settings] ▶ [Beep] ▶ varianta de reglaj dorită.

Element	Descriere
[Beep ON]	Sunt emise semnale sonore (varianta implicită).
[Beep OFF]	Nu sunt emise semnale sonore.

Notă

- Semnalele sonore ce sesizează erori, precum și cele de asistență vor fi emise indiferent de reglajul stabilit pentru opțiunea [Beep].

Mod economic de funcționare [Power Save Mode]

În cazul în care nu este efectuată nici o operație timp circa 15 secunde în timpul redării sau al recepției FM⁴¹, ecranul player-ului va afișa interfața de protecție. Puteți modifica reglajele corespunzătoare modului economic de afișare.


- ① Din meniul Home, selectați  [Settings] • [Common Settings] • [Power Save Mode] • varianta de reglaj dorită.

Element	Descriere
[Save ON Normal] (Afișaj economic obișnuit)	Dacă nu este efectuată nici o operație mai mult de 15 de secunde în timpul redării sau al recepției FM ⁴¹ , este afișată interfața de protecție a ecranului (varianta implicită).
[Save ON Super] (Afișaj economic superior)	Afișajul este oprit dacă nu este efectuată nici o operație mai mult de 15 de secunde în timpul redării sau al recepției FM ⁴¹ , consumul de energie fiind minim.
[Save OFF] (Fără afișaj economic)	Pe afișaj apar în mod constant simboluri sau litere, în timpul redării sau al recepției FM ⁴¹ .

⁴¹ Numai la modelele NWZ-B152F/B153F.

Indicator luminos [LED]


Puteți porni sau opri indicatorul luminos din jurul butonului ►II.

- ① Din meniul Home, selectați  [Settings] • [Common Settings] • [LED] • varianta de reglaj dorită.

Element	Descriere
[LED ON] (Indicator luminos aprins)	Indicatorul luminos de alimentare (LED) este pornit – varianta implicită.
[LED OFF] (Indicator luminos stins)	Indicatorul luminos de alimentare (LED) este oprit.

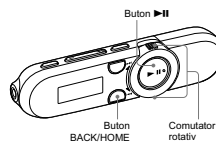
[Contrast]


Puteți stabili contrastul ecranului în 15 trepte.

- ① Din meniul Home, selectați  [Settings] • [Common Settings] • [Contrast].
- ② Folosiți comutatorul rotativ pentru a stabili nivelul contrastului, apoi apăsați butonul ►II pentru confirmare.
Puteți alege unul dintre cele 15 niveluri disponibile. În mod implicit este aleasă varianta [0].

Afișarea informațiilor legate de player *[Information]*

Sunt afișate informații cum ar fi denumirea modelului, capacitatea memoriei, versiunea de firmware.

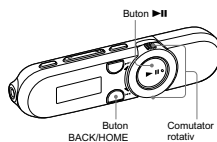



① Din meniul Home, selectați  [Settings] ► [Information].

1. Denumirea modelului,
2. Capacitatea memoriei,
3. Informații legate de versiunea de firmware a player-ului.

Alegerea limbii de afișare [Language]

Puteți selecta limba dorită pentru afișarea pe ecranul player-ului a meniurilor și mesajelor.

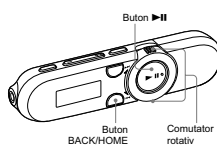


① Din meniul Home, selectați  [Settings] ► [Language] ► stabilirea limbii dorite.

Limbă	Mesajele și meniurile vor fi afișate în limba
[English]	engleză.
[Español]	spaniolă.
[Français]	franceză.
[Portugues]	portugheză
[Русский]	rusă.
[简体中文]	chineză simplificată.
[繁體中文]	chineză tradițională.
[한국어]	coreeană.

Revenirea la configurația stabilită din fabrică [Reset All Settings]

Puteți readuce player-ul la reglajele implicite, stabilite din fabrică. Resetarea player-ului nu va șterge din memorie melodiile pe care le-ați transferat la player.



1 Din meniul Home, selectați **[Settings]** ► **[Initialize]** ► **[Reset All Settings]** ► **[OK]**.

Apare mesajul [COMPLETE] și player-ul este resetat, revenind la reglajele implicite, stabilite din fabrică.

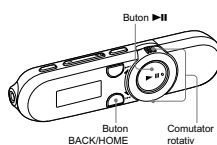
• Pentru a renunța la operație, selectați [Cancel] în fereastra de confirmare.

Notă

• Dacă au fost deja stabilite data și ora exactă corespunzător opțiunii [Set Date-Time], reglajele temporale nu sunt inițializate.

Formatarea memoriei [Format]

Puteți formata memoria flash, încorporată, a player-ului. Dacă este formatată memoria, toate simbolurile de trecere directă și fișierele vor fi șterse și toate reglajele vor reveni la variantele lor implicite, stabilite din fabrică. Aveți grijă să verificați fișierele stocate în memoria player-ului, înainte de a o formata și să exportați toate datele care vă interesează pe hard diskul unui calculator sau la un alt dispozitiv de stocare a datelor.



Note

- Când energia rămasă a acumulatorului este scăzută, nu puteți formata player-ul. Încărcați mai întâi acumulatorul.
- Nu formatați memoria cu Windows Explorer.
- După formatare, stabiliți data și ora exactă (pag. 17, 45).

● Din meniul Home, selectați [Settings] ► [Initialize] ► [Format] ► [OK].

Este afișat mesajul [FORMATTING...] și operația de formatare începe.

Când operația de formatare se încheie, este afișat mesajul [COMPLETE].

- Pentru a renunța la operația de formatare, selectați [Cancel] în fereastra de confirmare.

Informații utile

Despre durata de viață a acumulatorului

Efectuând reglajele corecte sau gestionând în mod adecvat alimentarea cu energie, puteți să prelungiți perioada de autonomie a acumulatorului și să utilizați mai mult timp player-ul. Indicațiile prezentate în continuare, vor conduce la prelungirea duratei de viață a acumulatorului.

Oprirea manuală a player-ului

Dacă apăsați și mențineți apăsat butonul ►II după ce apare indicația [POWER OFF], interfața dispare și player-ul se oprește. În această stare, energia acumulatorului se consumă lent.

Reglaje pentru prelungirea duratei de viață a acumulatorului

Puteți economisi energia acumulatorului schimbând varianta implicită de reglaj în "Longer battery life setting". Pentru detalii legate de prelungirea duratei de folosire a acumulatorului, consultați "Durata de viață a acumulatorului (redare continuă)", pag. 78.

	Reglaj	Reglaj implicit	Varianta pentru prelungirea duratei de funcționare a acumulatorului
Reglaje de ecran	[Power Save Mode] (<i>Mod economic de funcționare</i>), pag. 47	[Save ON Normal] (<i>Afișaj economic obișnuit</i>)	[Save ON Super] (<i>Afișaj economic obișnuit</i>)
Reglaje pentru efecte de sunet	[Equalizer] (<i>Equalizer</i>), pag. 30	[None] (<i>niciunul</i>)	[None] (<i>niciunul</i>)
	[BASS] (<i>Frecvențe joase</i>), pag. 29	Activat	Dezactivat
Reglaje pentru indicatorul luminos de alimentare	[LED] (<i>Indicator luminos</i>), pag. 47	[LED ON] (<i>Indicator luminos aprins</i>)	[LED OFF] (<i>Indicator luminos stins</i>)
Reglaje pentru calitatea înregistrării	[Voice Record Codec], pag. 44	[Mid] (<i>Medie</i>)	[Low] (<i>Scăzută</i>)

Ajustarea formatului datelor și a vitezei de transfer

Durata de redare variază deoarece energia acumulatorului poate fi afectată de formatul și de viteza de transfer a melodilor redade.

Pentru detalii legate de durata încărcării și de cea de funcționare, consultați pag. 78.

Ce reprezintă formatul și viteza de transfer a datelor ?

Ce este formatul audio ?

Formatul audio al unei piste reprezintă metoda utilizată la importul datelor audio de pe Internet sau de pe CD-uri audio la calculator și la stocarea acestora sub forma unui fișier audio. Formatele obișnuite sunt MP3 și WMA etc.

MP3 : MP3 (MPEG-1 Audio Layer3) este o tehnologie de compresie audio obișnuită dezvoltată de departamentul MPEG al ISO (Organizația Internațională de Standardizare). MP3 poate comprima fișierele audio până la 1/10 din dimensiunea standard a pistelor audio de CD.

WMA : WMA (Windows Media Audio) reprezintă o tehnologie de compresie audio obișnuită dezvoltată de Microsoft Corporation. Formatul WMA produce aceeași calitate a sunetului ca și formatul MP3, cu o dimensiune mai redusă a fișierelor.

Ce reprezintă protejarea copyright-ului ?

Anumite fișiere de muzică sau video etc. pe care le achiziționați de pe site-uri de internet ce asigură astfel de servicii (download) etc. pot folosi tehnologii de control a accesului, cum ar fi criptarea, pentru a limita utilizarea sau duplicarea materialelor, în concordanță cu legea drepturilor de autor.

Ce reprezintă Viteza de transfer a datelor ?

Viteza de transfer reprezintă cantitatea de date audio stocată în fiecare secundă exprimată în kbps (kilo biți pe secundă), cum ar fi 64 kbps. În general, viteze de transfer mai ridicate asigură o calitate sonoră mai bună, însă necesită un spațiu de stocare mai mare pentru o secvență audio de aceeași lungime.

Care este relația dintre viteza de transfer a datelor, calitatea sunetului și dimensiunea de stocare ?

În general, o viteză de transfer mai mare asigură obținerea unei calități superioare a sunetului, însă necesită mai mult spațiu de stocare pentru aceeași lungime a unei secvențe audio, așa că veți putea stoca mai puține piste cu player-ul.

O viteză de transfer mai mică vă va permite să stocați mai multe piste, însă calitatea sunetului va fi mai slabă.

Notă

• Dacă importați o melodie de pe un CD pe calculator la o viteză de transfer redusă, nu puteți ameliora calitatea sonoră a pistei selectând o viteză de transfer mare la trecerea pistei de la calculator la player.

Stocarea datelor

Puteți stoca date de la calculator în memoria flash încorporată a player-ului, transferându-le de pe calculator cu ajutorul Windows Explorer. Dacă player-ul este conectat la calculator, memoria flash încorporată apare în Windows Explorer sub forma [WALKMAN].

Note


- Nu decuplați player-ul cât timp este afișat mesajul [DATA ACCESS] în cursul transferului de date între calculator și player deoarece acestea pot fi deteriorate.
- Nu formatați memoria flash încorporată a player-ului folosind Windows Explorer. Dacă trebuie să formatați memoria flash încorporată utilizați player-ul pentru această operație (pag. 51).

Actualizarea firmware-ului player-ului

Puteți actualiza firmware-ul player-ului, având grijă să adăugați noi facilități pentru player prin instalarea celei mai recente variante de firmware pentru acest player. Pentru detalii legate de cele mai recente variante de firmware și de modalitatea în care acesta poate fi instalat, vizitați adresele de internet destinate asistenței clienților (pag. 74).

- ① **Preluati programul actualizat pe calculatorul dvs. de pe pagina de internet.**
- ② **Conectați player-ul la calculator, iar apoi lansați programul actualizat.**
- ③ **Urmați instrucțiunile afișate pe ecran pentru a actualiza firmware-ul player-ului.** Actualizarea firmware-ului se încheie.

Observație

- Informațiile relativ la versiunea firmware-ului utilizat de player pot fi afișate selectând  [Settings] ♦ [Information] din meniul Home (pag. 48).

Soluționarea problemelor

Soluționarea problemelor

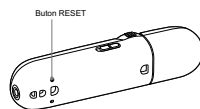
Dacă player-ul nu funcționează așa cum ar trebui, încercați să parcurgeți următorii pași pentru a rezolva problema apărută.

1 Căutați simptomul întâlnit în tabelele prezentate în continuare și încercați acțiunile corective indicate.

2 Conectați player-ul la calculator pentru a încărca acumulatorul.
Este posibil să rezolvați anumite probleme prin încărcarea acumulatorului.

3 Inițializați player-ul apăsând butonul RESET cu un ac.

Dacă apăsați butonul RESET în timp ce acționați player-ul, este posibil ca datele stocate și reglajele la player să fie șterse. După resetarea player-ului, apăsați butonul ►|| pentru a porni player-ul.



4 Citiți informațiile legate de simptomul respectiv în documentația Help corespunzătoare fiecărei aplicații software.

5 Citiți informațiile legate de simptomul respectiv la una dintre adresele de internet destinate asistenței pentru clienți (pag. 74).

6 Dacă soluția sugerată nu rezolvă problema, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

Funcționare

Nu se aude sunetul.

- Nivelul volumului este zero.
 - Măriți volumul sonor (pag. 5).
- Căștile nu sunt conectate corect.
 - Cuplați corect căștile la mufa destinată acestora (pag. 6).
- Conectorul căștilor este murdar.
 - Curățați periodic conectorul căștilor cu o bucată de pânză moale și uscată.
- În memorie nu există fișiere audio stocate.
 - Dacă apare indicația [NO DATA], transferați muzică de la calculator.

Melodiile nu pot fi redate.

- Energia acumulatorului este consumată.
 - Încărcați complet acumulatorul (pag. 14).
- Dacă player-ul nu reacționează la comenzi nici după încărcarea acumulatorului, apăsați butonul RESET pentru a-l inițializa (pag. 56).

Este generat zgomot.

- În apropierea player-ului este utilizat un dispozitiv care emite semnale radio, spre exemplu un telefon mobil.
 - Dacă utilizați un telefon mobil sau alte echipamente similare, îndepărtați-vă de player.
- Datele de muzică sunt deteriorate.
 - Ștergeți datele, apoi importați-le și transferați-le din nou. Când importați date pe calculator, închideți mai întâi celelalte aplicații pentru a nu se deteriora datele.
- Conectorul căștilor este murdar.
 - Curățați periodic conectorul căștilor cu o bucată de pânză moale și uscată.

Butoanele nu funcționează.

- Comutatorul HOLD este în direcția indicată de săgeată (→).
 - Deplasați comutatorul HOLD în poziția opusă săgeții (←) (pag. 7).
- Player-ul conține umezeală condensată.
 - Așteptați câteva ore până ce umezeala se evaporă.
- Energia acumulatorului este scăzută sau insuficientă.
 - Încărcați complet acumulatorul de la calculator (pag. 14).
- Dacă situația nu se modifică nici după încărcarea acumulatorului, apăsați butonul RESET pentru a-l inițializa (pag. 56).

Redarea nu se oprește.

- La acest player, nu există diferențe între oprire și pauză. Când apăsați butonul ►II, apare simbolul II și redarea face pauză / se oprește.

continua =>

Durează mai mult timp până ce player-ul pornește.

- Dacă există multe fișiere și directoare stocate în memoria player-ului sau dacă datele audio transferate la player au multe informații în etichetele ID3, este posibil ca pornirea player-ului să dureze mai mult timp. Așteptați până ce este afișată animația de pornire.

Melodiile transferate nu pot fi găsite.

- Memoria flash, incorporată, a player-ului a fost formatată cu Windows Explorer.
 - Formatați memoria flash cu ajutorul player-ului (pag. 51).
- Player-ul a fost decuplat de la calculator în timpul transferului de fișiere.
 - Transferați înapoi la calculator fișierele ce pot fi utilizate și formatați memoria flash cu ajutorul meniului [Format] al player-ului (pag. 51).

Nu se aude sonorul provenit de la canalul din dreapta al căștilor sau acesta se aude prin ambele căști.

- Conectorul căștilor nu este complet introdus în muftă.
 - Dacă nu sunt corect conectate căștile, sunorul nu va fi corect transmis la ieșire. Introduceți conectorul căștilor în muftă până ce se aude un clic (pag. 6).

Redarea s-a oprit brusc.

- Energia rămasă a acumulatorului este insuficientă.
 - Încărcați complet acumulatorul conectându-l la un calculator aflat în stare de funcționare (pag. 14).

Player-ul nu poate fi formatat.

- Energia rămasă a acumulatorului este insuficientă.
 - Încărcați complet acumulatorul conectându-l la un calculator aflat în stare de funcționare (pag. 14).

Player-ul nu funcționează.

- Nu există suficient spațiu liber în memorie.
 - Conectați player-ul la calculator și ștergeți toate melodiile sau fișierele ce nu vă interesează pentru a elibera spațiu în memorie.

Afişaj

Titlul melodiei nu este corect afişat.

- Dacă titlul conţine caractere care nu pot fi afişate de player, acesta va fi afişat fără caracterele ce nu sunt acceptate.
- Redenumiţi melodia cu ajutorul calculatorului, folosind caractere acceptate de player.

Sunt afişate caractere greşite.

- Este greşit selectată limba.
- Alegeţi corect limba la [Language] (pag. 16, 49) şi transferaţi din nou datele la player.

continua =>

Alimentare

Alimentarea nu pornește.

- Comutatorul HOLD este în direcția indicată de săgeată (→).
 - Deplasați comutatorul HOLD în poziția opusă săgeții (←) (pag. 7).
 - Dacă apăsați butonul **▶** imediat după oprirea player-ului, acesta nu pornește deoarece este în curs de desfășurare procesul de oprire. Așteptați câteva secunde, apoi porniți alimentarea.
 - Energia acumulatorului este insuficientă.
 - Încărcați complet acumulatorul conectându-l la calculator (pag. 14). Dacă player-ul nu reacționează nici după ce a fost încărcat acumulatorul, apăsați butonul RESET pentru a-l inițializa (pag. 56).
 - Nu este suficient spațiul liber în memorie.
 - Pentru detalii legate de capacitatea de stocare a fișierelor și directoarelor, consultați secțiunea "Numărul maxim de fișiere și directoare ce pot fi înregistrate (aproximativ)", (pag. 77).
 - Pentru funcționarea normală, este necesar un spațiu liber de aproximativ 20 MB.
 - Dacă doriți să aflați cât spațiu liber mai este, deschideți [My Computer] sau [Computer] – [WALKMAN], faceți clic dreapta [Storage Media]* pentru a afișa meniul, apoi selectați [Properties].
- *Ierarhia datelor diferă în funcție de mediul de operare al calculatorului.

Durata de viață a acumulatorului este redusă.

- Temperatura de funcționare este sub 5°C (41°F).
- Reducerea duratei de viață a acumulatorului se datorează caracteristicilor acumulatorului și nu reprezintă o disfuncționalitate.
- Durata de încărcare a acumulatorului nu este suficientă.
- Încărcați acumulatorul până ce apare simbolul **Full**.
- Ajustând reglajele sau gestionând în mod corespunzător alimentarea, este posibil să economisiți energia acumulatorului și să utilizați mai multă vreme player-ul (pag. 52).
- Este cazul să înlocuiți acumulatorul.
- Consultați cel mai apropiat dealer Sony.

Player-ul nu poate încărca acumulatorul.

- Player-ul nu este conectat corect la portul USB al calculatorului.
- Decuplați și reconectați cablul USB.
- Acumulatorul este încărcat într-o încălțare unde temperatura nu se încadrează în intervalul 5°C - 35°C.
- Nu puteți încărca acumulatorul când este afișat simbolul **Full**. Încărcați acumulatorul în spațiu unde temperatura se încadrează în intervalul 5°C - 35°C.
- Calculatorul nu este pornit.
- Porniți calculatorul.
- Calculatorul a trecut în starea de hibernare sau sleep.
- Decuplați player-ul de la calculator și reactivați calculatorul pentru a părăsi aceste stări. Reconectați player-ul la calculator.

Operația de încărcare se încheie foarte repede.

- Dacă acumulatorul este deja aproape încărcat când începe operația, este necesar puțin timp până la încheierea încărcării complete.

Înregistrare

Durata rămasă de înregistrat este aceeași, deși au fost șterse fișiere.

- Datorită restricțiilor sistemului, este posibil ca perioada rămasă de redat să nu se amelioreze dacă sunt șterse numai fișiere de dimensiuni reduse.

Player-ul nu poate înregistra.

- Spațiul liber din memoria flash nu este suficient.
 - Ștergeți datele care nu sunt necesare pentru a mări spațiul liber.
 - Exportați fișierele înregistrate la un calculator.
- A fost atins numărul maxim de fișiere și directoare ce pot fi stocate la player. Numărul maxim de fișiere ce pot fi înregistrate este de 999, pentru fiecare dintre categoriile : programe de radio FM (numai la (NWZ-B152F/B153F) și respectiv fișiere de sunet.
 - Ștergeți fișierele ce nu sunt necesare până ce numărul de fișiere pentru programe de radio FM (numai la (NWZ-B152F/B153F), respectiv pentru fișiere de sunet scade la 999 sau mai puțin.
 - Exportați fișierele înregistrate la calculator.
- Player-ul este conectat la un calculator.
 - Decuplați player-ul de la calculator.

Suma dintre perioada înregistrată și cea rămasă de înregistrat nu este egală cu durata maximă de înregistrare.

- Când înregistrați multe fișiere scurte, acestea pot fi înregistrate cu spații libere între ele, din cauza unor restricții ale sistemului. Din acest motiv, durata totală a înregistrării poate crește și este posibil să apară o neconcordanță între cele două perioade de timp.

Fișierele înregistrate nu pot fi șterse.

- Dacă un fișier sau un director nu poate fi șters, înseamnă că a fost marcat de la calculator ca fiind disponibil numai pentru citire.
 - Ștergeți datele folosind Windows Explorer.
- Energia acumulatorului este scăzută sau epuizată.
 - Încărcați complet acumulatorul (pag. 14).

Directorul nu este șters chiar dacă fișierele înregistrate au fost șterse.

- Directorul conține și alte fișiere decât cele înregistrate.
 - Deschideți directorul folosind Windows Explorer și ștergeți toate fișierele cu excepția celor înregistrate de player.

continuă =>

Conectarea la calculator

Nu apare indicația [Connected USB] când player-ul este conectat la calculator.

- Conectorul USB al player-ului nu este corect conectat la portul USB al calculatorului.
 - ➔ Decuplați player-ul, apoi reconectați-l.
- Conexiunea s-a efectuat prin intermediul unui hub USB.
 - ➔ Conectați player-ul direct la conectorul USB al calculatorului deoarece este posibil ca în cazul conectării prin intermediul unui hub USB player-ul să nu funcționeze. Poate fi folosit însă un hub USB care furnizează energie.
- La calculator rulează o altă aplicație.
 - ➔ Decuplați player-ul, așteptați câteva minute, apoi reconectați-l. Dacă problema persistă, decuplați player-ul, restarțați calculatorul după care cuplați din nou player-ul la acesta.
- Conectorul USB al calculatorului poate avea o problemă.
 - ➔ Conectați player-ul la un alt conector USB al calculatorului.
- Energia acumulatorului este insuficientă.
 - ➔ Încărcați acumulatorul conectând, pentru cel puțin 5 minute, player-ul la un calculator aflat în funcțiune. Când se încarcă un acumulator complet descărcat, indicatorul luminos de alimentare clipește în sens orar și nu apare nimic afișat pe ecran.

Nu pot fi transferate fișiere audio de la calculator la player.

- Transferul a fost întrerupt din cauza zgomotului produs, spre exemplu, de electricitatea statică etc.
 - ➔ Aceasta se întâmplă pentru protejarea datelor. Decuplați și apoi reconectați player-ul.
- Conectorul USB al player-ului nu este corect conectat la mufa USB a calculatorului. Verificați dacă pe ecran apare unul dintre mesajele [DATA ACCESS] sau [CONNECTED USB]
 - ➔ Decuplați cablul USB, apoi reconectați-l.
- Nu este suficient spațiu pe memoria internă flash.
 - ➔ Ștergeți datele care nu sunt necesare pentru a mări spațiul disponibil.
- La player există date care nu înțresc condițiile obișnuite.
 - ➔ Transferați înapoi la calculator fișierele utilizabile, apoi formatați memoria flash încorporată a player-ului (pag. 51).
- Un fișier audio este deteriorat.
 - ➔ Ștergeți fișierul audio, apoi importați-l din nou la acesta. Când importați date la calculator sau transferați date la player, închideți orice altă aplicație pentru a evita deteriorarea acestora.
- Ați încercat să transferați un conținut protejat de legea drepturilor de autor.
 - ➔ Nu puteți transfera un conținut protejat de legea drepturilor de autor deoarece nu este compatibil cu player-ul.

Numai o cantitate redusă de date poate fi transferată la player.

- Spațiul liber din memoria flash nu este suficient.
 - ➔ Ștergeți datele care nu sunt necesare pentru a mări spațiul liber.
- La player sunt stocate date care nu sunt audio.
 - ➔ Transferați la calculator fișierele de alt tip decât cele audio, pentru a mări spațiul liber disponibil.

Player-ul devine instabil când este conectat la calculator.

- Este utilizat un hub USB.
- Conectați player-ul direct la conectorul USB al calculatorului deoarece este posibil ca în cazul conectării prin intermediul unui hub USB player-ul să nu funcționeze. Poate fi folosit însă un hub USB care furnizează energie.

Radio FM (numai pentru NWZ-B152F/B153F)

Nu puteți auzi bine postul de radio FM.

- Nu este bine realizat acordul pe frecvența postului de radio respectiv
- Selectați manual frecvența pentru a ameliora recepția (pag. 34).

Recepția este slabă și calitatea sunetului este scăzută.

- Semnalul radio este slab.
- Ascultați postul de radio din apropierea unei ferestre deoarece semnalul poate fi mai slab în interiorul clădirilor și vehiculelor.
- Cablul căștilor nu este suficient întins.
- Cablul căștilor are și funcția de antenă. Întindeți cât mai bine posibil.

Recepția FM este afectată de interferențe.

- Un dispozitiv ce emite semnale radio, cum ar fi un telefon mobil este utilizat în apropierea player-ului.
- Când folosiți dispozitive cum ar fi telefoane mobile, țineți-le la distanță de player.

continuă =>

Altele

Nu sunt emise semnale sonore când este acționat player-ul.

- Pentru opțiunea [Beep] este aleasă varianta [Beep OFF].
- Selectați varianta [Beep ON] (pag. 46).

Player-ul s-a încălzit.

- Player-ul poate fi cald când se încarcă acumulatorul și imediat după încărcare. În plus, player-ul se poate încălzi când se transferă un mare număr de date. Acest fapt este normal și nu trebuie să vă preocupe. Lăsați aparatul deoparte o vreme, pentru a se răci.

Reglajele temporale au fost inițializate.

- Dacă lăsați player-ul o vreme cu acumulatorul consumat, este posibil ca reglajele temporale (data, ora) să fie inițializate. Aceasta nu reprezintă o disfuncționalitate. Încărcați acumulatorul până ce, pe ecran, apare simbolul **FULL** (pag. 14) și stabiliți din nou data și ora corecte (pag. 17, 45).

Toate reglajele player-ului sunt resetate.

- Ați deplasat, sters sau redenumit fișierele sistemului sau memoria player-ului a fost formatată în alt fel decât cu ajutorul meniului [Format] al player-ului.
- Dacă ați efectuat oricare dintre operațiile de mai sus, sistemul va fi restructurat și toate reglajele player-ului sunt resetate când decuplați player-ul de la calculator sau de la alte dispozitive.
- Dacă player-ul nu funcționează normal după ce l-ați formatat în alt mod decât cu ajutorul meniului [Format], reformatați memoria cu ajutorul meniului [Format] al player-ului (pag. 51).

Mesaje

Urmați instrucțiunile de mai jos dacă este afișat vreunul dintre mesajele indicate.

[AVLS] (apare intermitent)

- Volumul depășește nivelul limită stabilit când este activată funcția [AVLS(Volume Limit)].
→ Reduceți volumul sau dezactivați funcția [AVLS(Volume Limit)] (pag. 46).


[BOOT ERROR]

- Memoria nu a fost formatată în mod adecvat.
- Memoria a fost formatată de la un calculator.
→ Apăsăți butonul ►II, apoi apare indicația [Format OK?]. Selectați [OK] pentru a apăsa butonul ►II pentru confirmare.
Toate datele (melodii etc., inclusiv mostrele de date instalate din fabrică, aplicația software încorporată și manualul de instrucțiuni) vor fi șterse.

[CANNOT EXECUTE]

- Ați încercat să fixați/ să ștergeți posturile de radio din memorie în timp ce player-ul nu folosește funcția FM.
→ Activați funcția [FM] și fixați/ ștergeți din nou posturile de radio din memorie.
- Ați încercat să modificați reglajele egalizorului când funcția Bas este activată.
→ Dezactivați funcția Bas și modificați reglajele egalizorului.

[CAN NOT CHARGE]

- Acumulatorul este încărcat într-o încăpere unde temperatura nu se încadrează în intervalul 5°C - 35°C.
→ Nu puteți încărca acumulatorul când este afișat simbolul . Încărcați acumulatorul în spații unde temperatura se încadrează în intervalul 5°C - 35°C.

[CHARGING]

- Acumulatorul este în curs de încărcare.
→ Aceasta nu este o eroare. Așteptați până ce acumulatorul este complet încărcat. Cu toate acestea, puteți utiliza player-ul chiar dacă acumulatorul nu este complet încărcat.

[CONNECTED USB]

- Player-ul este conectat la un calculator.
→ Aceasta nu este o eroare. Nu puteți acționa butoanele player-ului când acesta este cuplat la un calculator.

[DRM ERROR]

- Player-ul nu poate reda fișiere audio care folosesc tehnologia de gestionare a drepturilor digitale pentru Windows Media ("WM-DRM").
→ Transferați fișierul audio obșnuit înapoi la calculator, apoi formatați memoria.

continuu =>

[FILE ERROR]

- Fișierul nu poate fi citit.
- Fișierul nu este obișnuit.
- Player-ul nu poate reda anumite fișiere deoarece formatul acestora este incompatibil.
- Transferul a fost întrerupt.
 - Transferați fișierul audio normal la calculator, apoi formatați memoria player-ului.
 - Dacă melodia ce nu poate fi redată nu vă interesează, o puteți șterge din memorie.

[HOLD]

- Player-ul nu poate fi acționat deoarece comutatorul HOLD este în poziția de blocare a butoanelor.
 - Pentru a acționa player-ul, deplasați comutatorul HOLD în poziția opusă (pag. 7).

[LOW BATTERY]

- Energia acumulatorului este scăzută.
 - Încărcați acumulatorul (pag. 14).

[MEMORY FULL]

- Nu este suficient spațiu liber în memorie.
- Ați încercat să înregistrați un program de radio FM (NWZ-B152F/B153F) în condițiile în care la player există deja 999 fișiere cu înregistrări de radio FM.
- Ați încercat să înregistrați sunet în condițiile în care la player există deja 999 fișiere cu înregistrări de sunet.
 - Conectați player-ul la calculator și ștergeți toate melodiile și fișierele care nu sunt necesare de la player pentru a elibera spațiul în memorie.
 - Ștergeți programele de radio FM ce nu sunt necesare.
 - Ștergeți fișierele de sunet ce nu sunt necesare

[NO DATA]

- Nu există fișiere audio în memorie.
 - Transferați fișiere audio.

[NO ITEM]

- Nu există fișiere audio în elementul selectat.
 - Transferați fișiere audio.
 - Înregistrați sunet.
 - Înregistrați un program de radio FM (numai la NWZ-B152F/B153F)
- Nu există nici un post de radio FM fixat în memorie (numai la NWZ-B152F/B153F).
 - Fixați posturi de radio în memorie.

[READ ONLY]

- Ați încercat să ștergeți fișiere ce pot fi doar citite.
 - Ștergeți datele cu ajutorul Windows Explorer.

Informații suplimentare

Măsuri de precauție

Notă pentru clienți : următoarele informații sunt valabile numai pentru echipamentele comercializate în țări în care se aplică Directivele Uniunii Europene

Producătorul acestui aparat este Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minatoku Tokyo, 108-0075 Japonia. Reprezentantul autorizat pentru EMC și pentru siguranța produsului este Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania. Pentru orice servicii sau chestiuni legate de garanție, vă rugăm să apelați la adresele menționate în documentele de garanție sau de service furnizate separat.



Dezafectarea echipamentelor electrice și electronice vechi (Valabil în Uniunea Europeană și în celelalte state europene cu sisteme de colectare separate)

Acest simbol marcat pe un produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că respectivul produs nu trebuie considerat reziduu menajer în momentul în care doriți să îl dezafecțați. El trebuie dus la punctele de colectare destinate reciclării echipamentelor electrice și electronice. Dezafectând în mod corect acest produs veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor care pot fi cauzate de tratarea inadecvată a acestor reziduuri. Reciclarea materialelor va ajuta totodată la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați biroul local, serviciul de preluare a deșeurilor sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.
Accesoriiul cărăuia i se aplica : căștile.



Dezafectarea bateriilor (acumulatorilor) uzate (Valabil în Uniunea Europeană și în celelalte state europene cu sisteme de colectare separate)

Acest simbol marcat pe baterie (acumulator) sau pe ambalajul acestuia indică faptul că respectivul produs nu trebuie considerat reziduu menajer în momentul în care doriți să îl dezafecțiți.

Pe anumite baterii, acest simbol poate fi utilizat în combinație cu simbolul unui element chimic. Simbolul chimic pentru mercur (Hg) sau cel pentru plumb (Pb) sunt marcate în cazul în care bateria conține mai mult de 0,0005% mercur, respectiv mai mult de 0,004% plumb.

Puteți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor care pot fi cauzate de tratarea inadecvată a acestor reziduuri dezafectând în mod corect acest produs. Reciclarea materialelor va ajuta totodată la conservarea resurselor naturale.

În cazul produselor care din motive de siguranță, de asigurare a performanțelor sau de integritate a datelor necesită conectarea permanentă a acumulatorului încorporat, acesta trebuie înlocuit numai de personalul calificat al unui service.

Pentru a fi siguri că acumulatorul va fi corect tratat, la încheierea duratei de viață a acestuia, duceți-l la punctele de colectare stabilite pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

Pentru orice alt fel de baterii, vă rugăm să citiți secțiunea referitoare la demontarea în siguranță a acumulatorului și să le duceți la punctele de colectare pentru reciclarea bateriilor uzate.

Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați biroul local, serviciul de prelucrare a deșeurilor sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

În legătură cu siguranța

- Aveți grijă să nu scurcircuitați bornele player-ului cu obiecte metalice.
- Nu atingeți acumulatorul cu mâinile neprotejate dacă se scurge lichid din el. Deoarece este posibil să rămână lichid coroziv în interiorul player-ului, consultați cel mai apropiat dealer Sony în cazul în care s-a scurs lichid coroziv din acesta. Dacă vă ajunge astfel de lichid la ochi, nu frecați ochii deoarece puteți orbi. Spălați-vă imediat cu apă curată din abundență și consultați urgent un doctor.
De asemenea, dacă lichidul ajunge pe corpul sau hainele dumneavoastră, spălați imediat locul ; în caz contrar poate provoca arsuri sau răniri. Dacă ați suferit accidentări sau arsuri cauzate de lichidul din acumulator, consultați imediat un doctor.
- Nu stropiți cu apă player-ul și nu lăsați să pătrundă obiecte străine în interiorul acestuia deoarece pot fi generate incendii și șocuri electrice.
Dacă totuși pătrund corpuri străine în interiorul aparatului, opriți imediat player-ul și deconectați-l, apoi apelați la cel mai apropiat dealer Sony sau Centru de service Sony.
- Nu aruncați player-ul în foc.
- Nu demontați și nu modificați player-ul deoarece pot fi cauzate electrocutări. Consultați cel mai apropiat dealer Sony sau Centru de service Sony pentru schimbarea acumulatorului, verificări în interiorul aparatului și reparații.

continuu =>

În legătură cu instalarea

- Nu așezați nici un obiect greu peste player și nu îl supuneți la șocuri puternice deoarece se poate deteriora sau pot apărea disfuncționalități.
- Nu folosiți niciodată aparatul în spații unde există temperaturi sau intensități luminoase extreme și nici în locuri cu umiditate mare sau supuse la vibrații. Player-ul se va decolora, va prezenta distorsiuni sau se va deteriora.
- Nu lăsați niciodată player-ul expus la temperaturi foarte ridicate, spre exemplu într-o mașină parcată la soare sau expus la radiații solare directe.
- Nu lăsați player-ul în locuri cu mult praf.
- Nu așezați player-ul pe suprafețe instabile sau în poziție înclinată.
- Dacă player-ul interferează cu radioul sau televizorul, opriți player-ul și deplasați-l la distanță mai mare de respectivul aparat.
- Când folosiți player-ul, țineți seama de următoarele măsuri de precauție, pentru a evita deteriorarea carcasei aparatului și a apariția de disfuncționalități ale acestuia.
 - Aveți grijă să nu vă așezați având player-ul în buzunarul din spate al pantalonilor sau înșetei.
- Aveți grijă să nu puneți player-ul într-o pungă cu cablul pentru căști/ minicăști înfășurat în jurul său, iar apoi să supuneți punga la șocuri puternice.
- Nu expuneți player-ul la apă deoarece acesta nu este rezistent. Vă rugăm să țineți seama de următoarele măsuri de precauție :
 - aveți grijă să nu cadă player-ul într-o chiavetă sau în alt recipient ce conține apă ;
 - nu folosiți player-ul în spații cu umiditate ridicată sau dacă vremea este nefavorabilă (când plouă sau ningea);
 - nu udați player-ul.Dacă atingeți player-ul cu mâinile ude sau dacă așezați player-ul pe un material textil ud, este posibil ca acesta să se ude și să se deterioreze.
- Când decuplați căștile de la player, aveți grijă să țineți cu mâinile atât conectorul acestora cât și aparatul. Dacă trageți de cablul propriu-zis, este posibil să se deterioreze.



Note privind electricitatea statică

În cazul în care aerul din încăpere este foarte uscat, este posibil să se audă un țiuit ușor în urechi. Acesta este rezultatul acumulării de electricitate statică în organism și nu reprezintă o disfuncționalitate a player-ului. Efectul poate fi diminuat prin purtarea de haine realizate din fibre naturale.

În legătură cu acumularea căldurii în interior

Dacă aparatul este utilizat perioade îndelungate de timp, este posibil să se încălzească, în cursul operației de încărcare.

În legătură cu căștile

Siguranța în trafic

Evitați folosirea căștilor în situații ce pot deveni periculoase dacă aveți auzul diminuat.

Prevenirea deteriorării auzului

Evitați ascultarea căștilor la volum ridicat. Experții vă avertizează că folosirea continuă, la volum mare și pe perioade lungi de timp poate fi dăunătoare. Dacă vă țiue urechile, reduceți volumul sau întrerupeți utilizarea căștilor.

Nu creșteți brusc volumul la maxim, mai ales dacă folosiți căștile. Creșteți volumul treptat pentru ca sunetele puternice să nu vă afecteze urechile.

Respectul pentru cei din jur

Ascultați aparatul la un nivel moderat al volumului. Aceasta vă va permite să percepeți sunete din exterior și să vă dovedeți respectul pentru oamenii din jur.

Atenție

Dacă începe o furtună cu descărcări electrice în timp ce ascultați player-ul, decuplați imediat căștile.

Dacă aveți o reacție alergică la căștile furnizate, încetați imediat să le mai folosiți și luați legătura cu un doctor.

În legătură cu utilizarea

- Dacă folosiți o curea de prindere (comercializată separat), aveți grijă să nu se agăte de diverse obiecte pe lângă care treceți. În plus, nu balansați player-ul suspendat de curea pentru a nu lovi persoanele din jur.
- Întrerupeți utilizarea player-ului, așa cum este indicat în avertismentele ce vă sunt adresate în timpul decolării sau a aterizării, în cazul unei călătorii cu avionul.
- Țineți seama că poate condensa umezeală în interiorul aparatului atunci când acesta este deplasat din spații cu temperatură scăzută în locuri cu temperatură ridicată sau dacă aparatul este utilizat într-o cameră unde a fost pornită de curând încălzirea. Condensarea creează un fenomen în urma căruia umezeala din aer aderă pe suprafețe, cum ar fi panourile metalice etc. transformându-se în lichid. Dacă are loc condensarea umezelii în interiorul player-ului, lăsați aparatul oprit până ce aceasta se evaporă, pentru a evita apariția de disfuncționalități.

În legătură cu ecranul LCD

- Nu aplicați forțe asupra ecranului LCD deoarece pot apărea pete de culoare sau afișajul LCD se poate deteriora.
- Dacă player-ul este folosit în spații cu temperatură scăzută, pot apărea umbre nedorite. Aceasta nu indică o disfuncționalitate.
- Dacă player-ul este folosit în spații cu temperatură prea scăzută sau prea ridicată, este posibil să fie afectat contrastul.

În legătură cu curățarea

- Curățați carcasa player-ului cu o pânză moale, cum ar fi o pânză de șters ochelarii.
- Dacă player-ul se murdărește foarte tare, curățați-l cu o bucată de pânză ușor umezită cu apă sau cu o soluție slabă de detergent.
- Nu folosiți nici un fel de pudră abrazivă, de praf de curățat sau de solvent, cum ar fi alcoolul sau benzina, deoarece se poate deteriora finisajul carcasei.
- Aveți grijă să nu permiteți pătrunderea umezelii în interiorul aparatului, în zona conectorilor.
- Curățați periodic conectorul căștilor.

Dacă aveți întrebări sau probleme legate de player, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

În legătură cu software-ul

- Legile privind drepturile de autor interzic reproducerea, totală sau parțială, a software-ului sau a manualului care îl însoțește, precum și împrumutarea aplicațiilor software fără acordul deținătorului dreptului de autor.
- În nici un caz, SONY nu poate fi făcută răspunzătoare de vreo consecință financiară nefavorabilă sau pierderi, inclusiv de cele pretinse de terți, cauzate de utilizarea aplicației software furnizate cu acest player.
- Software-ul furnizat cu acest player nu poate fi utilizat cu alte echipamente în afara celui pentru care a fost creat.
- Vă rugăm țineți seama că, datorită eforturilor continue de îmbunătățire a calității, specificațiile software-ului pot fi modificate fără să fiți avizați.
- Folosirea acestui player cu alte aplicații software în afara celor furnizate nu se află sub incidența garanției.
- Capacitatea de a afișa limbile disponibile pentru aplicația software furnizată depinde de sistemul de operare al calculatorului personal. Pentru rezultate mai bune, vă rugăm verificați dacă sistemul de operare este compatibil cu limba dorită pentru afișarea mesajelor.
 - Nu garantăm că toate limbile vor fi afișate în mod corespunzător de aplicația software furnizată.
 - Caracterele create de utilizator, precum și unele caractere speciale, nu vor fi afișate.
- Explicațiile din acest manual presupun că sunteți familiarizați cu operațiile de bază din Windows. Pentru detalii legate de utilizarea calculatorului personal și a sistemului de operare, vă rugăm consultați manualele respective.

Despre eşantioanele de date^{*1}

Player-ul are preinstalate mostre de date.

Dacă ştergeţi eşantioanele de date furnizate, nu le mai puteţi recupera şi nu vă vor fi furnizate altele în schimb.

^{*1} În anumite ţări / regiuni nu sunt instalate eşantioane de date.

- Melodiile înregistrate sunt destinate exclusiv utilizării private. Pentru a le folosi dincolo de aceste limitări, este necesară obţinerea permisiunii de la deţinătorii drepturilor de autor.
- Firma Sony nu este răspunzătoare pentru înregistrarea/preluarea incompletă sau pentru deteriorarea datelor din cauza unor probleme legate de player sau de calculator.
- În funcţie de tipurile de text sau de caractere, textul afişat de player este posibil să nu fie corect prezentat de aparat. Aceasta se datorează :
 - capacităţii player-ului conectat,
 - funcţionării anormale a player-ului,
 - scrierea conţinutului informaţiilor într-o limbă sau cu caractere care nu sunt acceptate de player.

Adresele de internet pentru asistenţa oferită clienţilor

Dacă aveţi întrebări sau probleme legate de acest produs sau dacă doriţi informaţii legate de elementele compatibile cu acest produs, vizitaţi următoarele adrese de internet :

- Pentru clienţii din S.U.A. : <http://www.sony.com/walkmansupport/>
- Pentru clienţii din Canada : <http://www.sony.ca/ElectronicsSupport/>
- Pentru clienţii din Europa : <http://support.sony-europe.com/DNA/>
- Pentru clienţii din America Latină : <http://www.sony-latin.com/index.crp>
- Pentru clienţii din alte ţări sau regiuni : <http://www.sony-asia.com/support>
- Pentru clienţii care au achiziţionat produsul din străinătate :

<http://www.sony.co.jp/overseas/support>

Note privind licențele și mărcile comerciale

- "WALKMAN" și sigla "WALKMAN" sunt mărci înregistrate ale Sony Corporation.
- ZAPPIN și sigla asociată sunt mărci de comerț ale Sony Corporation.
- Microsoft, Windows, Windows Vista și Windows Media sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale Microsoft Corporation în Statele Unite și/sau în alte țări.
- Adobe, Adobe Reader și Adobe Flash Player sunt mărci înregistrate sau comerciale ale Adobe Systems Incorporated înregistrate în Statele Unite și/sau în alte țări.
- Tehnologia de codare audio MPEG Layer-3 și patentele sunt sub licență de la Fraunhofer IIS și Thomson.
- IBM și PC/AT sunt mărci înregistrate ale International Business Machines Corporation.
- Macintosh este marcă de comerț a Apple, Inc.
- Toate celelalte mărci comerciale înregistrate sau mărci comerciale aparțin producătorilor respectivi. În continuare, în acest manual, marcasele TM sau ® nu sunt specificate.

Program ©2010 Sony Corporation
Documentație ©2010 Sony Corporation

Specificații

Formatele de fișiere acceptate

Muzică	
Formatul audio (Codec - codare-decodare)	MP3 Formatul fișierului media : MP3 (MPEG-1 Layer 3) Extensia fișierului : .mp3 Viteza de transfer : 32 la 320 kbps (sunt acceptate viteze de transfer variabile - VBR) Frecvența de eșantionare ^{*1} : 32 ; 44,1 ; 48 kHz
	WMA Formatul fișierului media : ASF Extensia fișierului : .wma Viteza de transfer : 32 la 192 kbps (sunt acceptate viteze de transfer variabile - VBR) Frecvența de eșantionare ^{*1} : 44,1 kHz

^{*1} : Este posibil ca frecvența de eșantionare să nu corespundă tuturor codarelor.

Numărul maxim de piste ce pot fi înregistrate și durata lor (aproximativ)

Perioadele aproximative sunt calculate în cazul în care transferați sau înregistrați melodii de numai 4 minute în format MP3.

Numărul și durata pieselor muzicale care pot fi redare, având alte formate, pot diferi de formatul MP3.

Viteză transfer	NWZ-B1576/B1576F		NWZ-B1576/B1576F	
	Număr	Durata	Număr	Durata
48 kbps	1.250	83 h. 20 min.	2.550	170 h. 00 min.
64 kbps	950	63 h. 20 min.	1.950	130 h. 00 min.
128 kbps	470	31 h. 20 min.	980	65 h. 20 min.
256 kbps	240	16 h. 00 min.	490	32 h. 40 min.
320 kbps	190	12 h. 40 min.	390	26 h. 00 min.

Durata maximă de înregistrare a pieselor video (aproximativ)

Duratele aproximative de înregistrare estimate în cazul în care transferați numai fișiere cu programe de radio FM (numai pentru (NWZ-B152F/B153F) sau fișiere audio de voce. Această durată poate diferi în funcție de condițiile în care este utilizat aparatul.

	NWZ-B152 /B152F	NWZ-B153/B153F
Codec*1	Durata	Durata
Voice Recording High (Înregistrare voce - calitate înaltă)	23 h. 20 min.	47 h. 50 min.
Voice Recording Mid (Înregistrare voce - calitate medie)	46 h. 40 min.	95 h. 40 min.
Voice Recording Low (Înregistrare voce - calitate scăzută)	93 h. 20 min.	191 h. 20 min.
FM Recording (Înregistrare FM)	11 h. 40 min.	23 h. 50 min.

*1 Player-ul folosește un sistem de codare-decodare MS-ADPCM pentru înregistrarea sunetului și a programelor FM.

Numărul maxim de fișiere și directoare ce pot fi înregistrate (aproximativ)

- Fișiere : 2.640.
- Directoare : 500.

Capacitate (disponibilă pentru utilizator)*1

NWZ-B152/B152F: 2 GB (Aprox. peste 1,73 GB = 1.853.587.456 bytes)

NWZ-B153/B153F: 4 GB (Aprox. peste 3,54 GB = 3.798.007.808 bytes)

*1 Capacitatea de stocare disponibilă la player poate varia.
O anumită zonă de memorie este utilizată pentru funcțiile de gestionare a datelor.

Ieșire (căști)

Frecvența de răspuns

De la 20 la 20.000 Hz (o singură măsurătoare de semnal, la redarea fișierelor de date)

Radio FM (numai la NWZ-B152F/ B153F)

- Numărul de posturi de radio fixate în memorie : 30.
- Domeniul de frecvențe FM : între 87,5 și 108,0 MHz.

Frecvența se modifică în trepte de 0,1 MHz.

IF (FM)

Nu este acceptat

Antenă

Antenă sub formă de cablu pentru căști

Interfață

Căști : minimuță stereo
USB de mare viteză (compatibil USB 2.0)

Temperatura de funcționare

între 5°C și 35°C

Sursa de alimentare

- Acumulator reîncărcabil cu ioni de litiu încorporat de 170 mAh
- Alimentare USB (de la calculator prin intermediul cablului USB)

Durata de încărcare

- Încărcare bazată pe USB
- Aprox. 70 de minute

Durata de viață a acumulatorului (redare continuă)

Starea player-ului	NWZ-E443 / E444 / E445
Redare MP3 la 128 kbps	aproximativ 18 ore
Redare WMA la 128 kbps	aproximativ 17 ore
La recepția FM (numai la NWZ-B152F/B153F)	aproximativ 6 ore
Înregistrare FM (numai la NWZ-B152F/B153F)	aproximativ 3 ore
Înregistrare voce	aproximativ 6 ore

Durata de viață reală a acumulatorului depinde de reglajele utilizate. Perioadele aproximative indicate, sunt valabile în condiții de utilizare obișnuite, în care sunt folosite "Reglajele de bază pentru măsurarea duratei de viață a acumulatorului (Varianta în care durata acestuia este prelungită)", care sunt prezentate în tabelul de mai jos. Tineți seama că atunci când player-ul este oprit o perioadă îndelungată de timp, acesta va consuma totuși o cantitate redusă din energia acumulatorului.

Duratele prezentate în tabelul de mai jos depind de temperatura mediului ambiant și de condițiile de utilizare.

	Reglaj	Reglaj implicit	Varianta de reglaj de bază pentru măsurarea duratei de funcționare a acumulatorului (pentru prelungirea acestei durate)
Reglaje de ecran	[Power Save Mode]* ¹ (Mod economic de funcționare), pag. 47	[Save ON Normal] (Afișaj economic obișnuit)	[Save ON Super] (Afișaj economic obișnuit)
Reglaje pentru efecte de sunet	[Equalizer]* ² (Equalizer), pag. 30	[None] (niciunul)	[None] (niciunul)
	[BASS]* ³ (Frecvențe joase), pag. 29	Activat	Dezactivat
Reglaje pentru indicatorul luminos de alimentare	[LED]* ⁴ (Indicator luminos), pag. 47	[LED ON] (Indicator luminos aprins)	[LED OFF] (Indicator luminos stins)
Reglaje pentru calitatea înregistrării	[Voice Record Codec], pag. 44	[Mid] (Medie)	[Low] (Scăzut)

*¹ Când pentru [Power Save Mode] este aleasă varianta [Save ON Normal], durata de funcționare a acumulatorului este cu aproximativ 30 % mai mică decât în cazul în care este aleasă varianta [Save ON Super].

*² Când pentru [Power Save Mode] este aleasă varianta [Save OFF], durata de funcționare a acumulatorului este cu aproximativ 70 % mai mică decât în cazul în care este aleasă varianta [Save ON Super].

^{**} Când pentru [Equalizer] este aleasă una dintre variantele [Heavy], [Pop], [Jazz], [Unique] sau [Custom] durata de funcționare a acumulatorului este cu aproximativ 50% mai scurtă decât în cazul alegerii variantei [None].
^{**} Când este activată funcția [BASS], iar pentru pentru [LED] este aleasă varianta [LED ON], durata de funcționare a acumulatorului scade cu aproximativ 50%.

Afișaj

LCD cu 3-lini

Dimensiuni exclusiv părțile proeminente (L / I / A)

90,7 × 22 × 14,7 mm

Dimensiuni (L / I / A)

90,9 × 23,3 × 15,2 mm

Masa

Aproximativ 28 g

Accesorii furnizate

• Căști (1)

• Manual de instrucțiuni (Ghid de pornire rapidă) (1)

Următoarele directoare sunt stocate în directorul [Storage Media] din memoria player-ului.

Următoarele elemente (fișiere PDF și simboluri de trecere directă) sunt incluse în aceste directoare.

• Directorul [Operation Guide]^{*1} (*Manual de instrucțiuni*)

Conține fișiere PDF ale Manualului de instrucțiuni.

• Directorul [Support] (*Asistență*)

Conține simboluri de trecere directă către "Customer Support" (*Asistență pentru clienți*) și "Customer Registration" (*Înregistrarea clientului*) din directoarele pentru țară/regiune.

• Directorul [PC_Application_Software] folder

Conține un simbol de trecere directă către site-ul de internet de unde poate fi preluat Windows Media Player

11. Dacă folosiți Windows Media Player 10 sau o versiune anterioară la calculator, preluați Windows Media Player 11 de la adresa de internet indicată.

^{*1} Fișierele PDF denumite [xxx_NWZB150.pdf] din acest director reprezintă manualul de instrucțiuni (*Operation Guide*). Denumirea limbii apare în locul marcat aici cu "xxx". Alegeți manualul în limba care vă convine.

Cerințe de sistem

• Calculator

IBM PC/AT sau un calculator compatibil care are preinstalat unul dintre următoarele sisteme de operare Windows^{®1}:

Windows XP Home Edition (Service Pack 2 sau versiuni ulterioare)
Windows XP Professional (Service Pack 2 sau versiuni ulterioare)
Windows Vista Home Basic (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare)
Windows Vista Home Premium (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare)
Windows Vista Business (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare)
Windows Vista Ultimate (Service Pack 1 sau versiuni ulterioare)
Windows 7 Home Basic
Windows 7 Home Premium
Windows 7 Professional
Windows 7 Ultimate

Este acceptată versiunea de SO pe 64 de biți pentru Windows Vista și Windows 7.
Nu sunt acceptate alte versiuni de sisteme de operare în afara celor de mai sus.

¹ Excluziv versiunile de sisteme de operare ce nu sunt compatibile Microsoft.

- **Procesor** : la 300 MHz sau mai mult (pentru Windows Vista se recomandă 800 MHz, iar pentru Windows 7 se recomandă 1 Gz MHz sau mai mult)
 - **RAM** : 128 MB sau mai mult (pentru Windows Vista se recomandă 512 MB sau mai mult, pentru Windows 7 - versiunea pe 32 biți se recomandă 1 GB sau mai mult, iar pentru Windows 7 - versiunea pe 64 biți se recomandă 2 GB sau mai mult)
 - **Conector USB** (se recomandă USB de mare viteză)
 - **Internet Explorer 6.0** (sau versiuni ulterioare)
 - **Windows Media Player 11 sau 12** trebuie să fie instalat
- Pentru a utiliza Electronic Music Distribution (EMD) sau a vizita site-ul de internet, este necesară o conexiune la internet de bandă largă.

Nu este garantată funcționarea în cazul oricăror calculatoare, chiar dacă sunt îndeplinite cerințele de mai sus.










• Nu sunt acceptate următoarele:

- calculatoare personale sau sisteme de operare realizate particular,
- un mediu care este o actualizare a sistemului de operare instalat de producător,
- medii multi-boot,
- medii multi-monitor,
- Macintosh.

Design-ul și specificațiile pot fi modificate fără să fiți avizați.

Index

Simboluri

 Repetarea tuturor	28
 Repetarea unei melodii	28
 Repetarea aleatorie a pistelor	28
 (ZAPPIN)	8, 24
 (Custom - personalizare)	30
 (Heavy)	30
 (Jazz)	30
 (Pop)	30
 (Unique - unic)	30

A

Accesorii furnizate	79
Acumulator	14, 78
Adobe Reader	2
ADPCM	41, 77
Afinaj	6, 8, 34
Alimentare	9
[Artist]	26
[AVLS] (limitarea nivelului volumului)	46

B

Bas, funcție	8, 29
[Beep] (semnal sonor)	46
Buton	
BACK/HOME	6, 12
BASS/PLAY MODE	5, 28, 29
REC/STOP	5, 37, 41
RESET	7, 56
VOL +/-	5
ZAP	5, 24

C

Calculator	14, 62, 80
Calitatea sunetului	29, 30
Căști	6, 71, 77, 79
Căutarea melodilor	26
Comutator HOLD	7
Comutator rotativ	5
Conector USB	7, 14, 19
[Contrast]	47

D

Data / ora	17
Date înregistrate	38, 42
Depistarea manuală a posturilor de radio	33
Depistarea posturilor fixate în memorie	33
Derularea rapidă	21

E

Ecran (interfață)	6, 8, 34
[Equalizer], Egalizor	19
Energia rămasă a acumulatorului	8, 14
Explorer	19

F

[FM]	10, 33
[FM Auto Preset]	35
[Folder]	43
Fonotecă [Music Library]	10, 12, 21
[Format] (Formatare)	51
Funcția BAS	8, 29

H

Home, meniu	10
-------------------	----

I, Î

Indicator luminos de alimentare.....	6
[Information] (Informații).....	48
Inițializare (Formatare).....	51
Interfața de redare.....	8
Interval (dintre fotografii).....	63
Încărcare.....	14
Înregistrare.....	37, 41

L

[Language] (Limba).....	16, 49
[LED] (Indicator luminos).....	6, 47

M

Meniu Home.....	10
Mesaje.....	65
Microfon.....	7, 41
Mod economic de funcționare [Power Save Mode].....	47
redare [Play Mode].....	28
MP3.....	19, 53, 76
[Music Library] (Fonotecă).....	10, 12, 21

O

Orificiu de prindere a curelei.....	7
-------------------------------------	---

R

Radio.....	33
Redare.....	21, 23
Redarea datelor înregistrate.....	39, 43
Redarea aleatorie.....	28
Redare ZAPPIN.....	23
Reglaje [Settings].....	10, 45
Repetare [Repeat].....	28
[Reset All Settings].....	50
Resetarea player-ului.....	56

S

[Scan Sensitivity].....	40
[Set Date-Time].....	17, 45
[Settings].....	10, 45
Stabilirea datei-orei.....	17, 45
Soluționarea defecțiunilor.....	56

Ș

Ștergere Date înregistrate.....	38, 42
Melodii.....	32

T

Temporal, reglaje.....	17, 45
Transferul datelor.....	19

U

USB, Conector.....	7, 14, 19
--------------------	-----------

V

Viteza de transfer a datelor.....	53
[Voice] (Voce).....	10, 41
[Voice Record Codec].....	44
VOL +/-, buton ~.....	5
Volum.....	5, 46, 71

W

Windows Explorer.....	19
Windows Media Player.....	18
WMA.....	19, 53, 76

Z

ZAP, buton ~.....	5, 25
[ZAPPIN Range].....	25

SONY

<http://www.sony.ro>

RO



Dezafectarea echipamentelor electrice și electronice vechi (Valabil în Uniunea Europeană și în celelalte state europene cu sisteme de colectare separate)

Acest simbol marcat pe un produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că respectivul produs nu trebuie considerat reziduu menajer în momentul în care doriți să îl dezafecțați. El trebuie dus la punctele de colectare destinate reciclării echipamentelor electrice și electronice.

Dezafecțând în mod corect acest produs veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății oamenilor care pot fi cauzate de tratarea inadecvată a acestor reziduuri. Reciclarea materialelor va ajuta totodată la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să consultați biroul local, serviciul de preluare a deșeurilor sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

Accesorii pentru care este valabil : căștile